85STE JAARGANG No. 114 — VRIJDAG 17 MEI 1968

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: J. C. Maas ● Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad ● Kantoor: Consciëntiesteeg 27 — 29 ● Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Vanaf 1958 geen wijziging duurtetoeslag ondanks stijging kosten levensonderhoud

Ambtenaren ongerust over nieuwe salarisregeling

WILLEMSTAD. — Vanmorgen spraken bestuursleden van de Algemene Bond van Overheidspersoneel (A.B.V.O.) mede namens de Algemene Nederlands Antilliaanse Ambtenaren Bond van Aruba (A.N.A.A.B.-Aruba) hun ongerustheid uit over de nieuwe salarisregeling welke de regering de commissie voor georganiseerd overleg heeft aangeboden. Over de nieuwe voorstellen van de regering, noch over de wensen van de bonden kon veel worden meegedeeld in dit stadium van het overleg. Wel maakte het bestuur zich zorgen over de geruchten in ambtenarenkringen en in kringen daarbuiten. Over eventuele sancties van bondszijde mocht de salarisregeling er toch komen en niet aan de wensen van de bonden voldoen, wilde het bestuur niets zeggen. „Wij gebruiken alle wettige middelen welke ons ter beschikking staan. Maar er bestaat nog geen conflict, dus het is onnodig reeds nu dreigingen te uiten", aldus het bestuur, dat er wel aan toevoegde dat de A.B.V.O. en de A.N.A.A.B.-Aruba samen de grootste vakbondsgroepering vormen.

Adviseurs gevraagd van bond Nederland

Het bestuur maakte vanmorgen het volgende communiqué bekend: „De regering van de Nederlandse Antillen heeft onlangs de nieuwe salarisregeling aan de commissie voor georganiseerd overleg aangeboden. Belangrijk is hierbij dat de duurtetoeslag die de salarissen van de ambtenaren altijd heeft gekenmerkt, thans in de nieuwe regeling gaat verdwijnen. De functie van deze duurtetoeslag — met andere woorden de reden waarom deze duurtetoeslag werd ingesteld — was, heel **simpel gesteld, om de salarissen van de ambtenaren te kunnen aanpassen** aan de fluctuerende kosten van levensonderhoud. De laatste aanpassing vond plaats in 1958 (landsbesluit van 28 mei 1958 (P.B. nr 68).

„Het spreekt vanzelf dat de ambtenarenkosten thans — nadat deze duurtetoeslag tien jaar lang ongewijzigd is gebleven — uiterst bedacht zijn voor de wijze waarop de regeringsvoorstellen de verdwijning van de duurtetoeslag zal combineren met het feit dat hierin in tien jaar niets is gewijzigd, terwijl de kosten van levensonderhoud zijn gestegen met méér dan tien procent."

Op Curaçao stegen de kosten van levensonderhoud in de sector levensgenotmiddelen van 101.2 (in 1958) tot 116.9 (in februari 1968). Voor Aruba bedroeg deze stijging: van 103.9 (in 1959) tot 124.2 (in februari 1968). Het totaalcijfer van de kosten voor levensonderhoud (exclusief de verplichte sociale verzekering) steeg op Curaçao van 100.4 (in 1958) tot 110.0 (in februari 1968). Voor Aruba: 102.2 (in 1959) tot 113.5 (in februari 1968).

● *AANPASSING*

„De verdwijning van de duurtetoeslag vindt tegelijk plaats met een algehele salarisherziening. Dit betekent dat de bonden thans bezig zijn met de bestudering van deze salarisregelingen, hetgeen zeer veel tijd in beslag neemt, omdat het hier alle salarissen van de ambtenaren betreft en het geheel dus een uitermate ingewikkelde materie vormt. Deze bestudering wordt met name bemoeilijkt omdat de bonden op de een of andere manier de reeds genoemde aanpassing in deze nieuwe regeling hopen terug te vinden. Tot op dit moment is van deze aanpassing niets te bespeuren, terwijl de regering ook geen concreet antwoord terzake heeft gegeven.

„De bonden zijn nimmer in het vooroverleg hierover betrokken, terwijl men in Nederland in het verleden hetzelfde heeft zien gebeuren om later te kunnen constateren dat er een nieuwe commissie moest worden ingesteld, waarin ook de bonden werden vertegenwoordigd.

● *VOORSCHOTTEN*

„Dat de salarissen van de ambtenaren bepaald niet zijn aangepast aan de gestegen kosten van levensonderhoud blijkt uit het feit dat de voorschotten aan de ambtenaren toegekend in de honderdtallen lopen en in aantal voortdurend toenemen."

Gisteren is het volgende telegram naar de Algemene Bond van Ambtenaren in Nederland verzonden:

„Aan ambtenaren Aruba en Curaçao wordt door regering Nederlandse Antillen zonder vooroverleg ingrijpende salarisherziening voorgelegd waarin decennia bestaande en laatste tien jaar ondanks sterk gestegen kosten levensonderhoud onaangepaste duutetoeslag niet opgenomen. Herziening kwam tot stand met medewerking Nederlandse taakanalisten Beijer, Van der Hout, Vinken als gevolg rapport Kuiper directeur-generaal overheidspersoneelsbeleid departement binnenlandse zaken Nederland op verzoek Antilliaanse regering uitgebracht. Verzoeke kosten Antilliaanse bonden deskundige taak en marktanalyse veertig dagen herwaarts zenden adviseren bondsleden georganiseerd overleg. Verdere gegevens volgen luchtpost."

● *AMIGOE*

De nieuwe regeling betreft alle ambtenaren. De bonden zijn zich bewust van hun verantwoording. Op 15 mei werd een extra uitgave verspreid van „De Ambtenaar" van de volgende inhoud:

„In de Amigoe dd 9 mei 1968 verscheen een bericht over de nieuwe salarisregeling voor de ambtenaren, **waarin wordt geconcludeerd dat „de** voorstellen van de regering voor niemand een achteruitgang inhouden".

„Ofschoon de bestudering van de voorgestelde salarisherziening in volle gang is en alle consecuenties van deze salarisherziening nog niet zijn te overzien, acht het dagelijks bestuur van de A.B.V.O. het een plicht om haar leden voor een ongegrond optimisme te waarschuwen.

„Zoals bekend, zal de duurtetoeslag in de nieuwe salarisregeling verdwijnen en zal voortaan slechts sprake zijn van één bezoldiging. De A.B.V.O. en de A.N.A.A.F. hebben in het verleden bij de regering erop aangedrongen om een aanpassing van tenminste tien procent te realiseren alvorens tot de incorporatie van de duurtetoeslag over te gaan. De laatste aanpassing van de salarissen aan de gestegen kosten van levensonderhoud vond plaats in 1958, terwijl de indexcijfers sindsdien gestegen zijn tot 110 op Curaçao en --.5 op Aruba.

„Het bestuur van de A.B.V.O. zal nauwkeurig nagaan in hoeverre de regering deze salarisaanpassing in haar voorstellen heeft verwerkt.

„Onze eerste indrukken waren ongunstig."

Op Aruba werden bijeenkomsten gehouden om de leden in te lichten en op Curaçao vond een spoedvergadering plaats van de verschillende dienstgroepen. Ook werden besprekingen gehouden tussen de Arubaanse en Curaçaose bond. De twee bonden zijn bijzonder actief in deze aangelegenheid die alle ambtenaren van de Nederlandse Antillen betreft.

● *WENSEN*

De wensen van de bonden komen hierop neer: aanpassing aan de gestegen kosten van levensonderhoud met minimaal een verhoging van tien procent; incorporatie van de duurtetoeslag nadat eerdergenoemde verhoging heeft plaats gehad en vervolgens een salarisherziening. In de afgelopen tien jaar hebben de bonden herhaaldelijk — bij elke gelegenheid welke zich voordeed — gevraagd om een wijziging van de duurtetoeslag ter aanpassing aan de gestegen kosten van levensonderhoud. In tien jaar zijn de bonden daarin niet geslaagd.

Ook voor de gepensioneerden blijven de bonden op de bres staan. Voor hen geldt evenzeer dat de afgelopen tien jaar de kosten van levensonderhoud zijn gestegen, zonder dat het pensioen is aangepast. In de nieuwe regeling staan de gepensioneerden helemaal op de achtergrond. Dat wil niet zeggen, aldus de bestuursleden, dat de gepensioneerden vergeten zijn, maar er is niet aan hen gedacht.

● *VERONTWAARDIGD*

Deze groepering is ten zeerste verontwaardigd over de uitlatingen van de toenmalige premier, dr E. Jonckheer, gedaan tijdens een vorig jaar gehouden statenvergadering, dat er geen enkele band meer bestaat met de overheid indien een ambtenaar met pensioen gaat. Dan bestaat er nog slechts een band met het algemeen pensioenfonds, zo zei de toenmalige premier tijdens die vergadering. De verhouding overheid-ambtenaar (na diens pensioen) is dezelfde als de verhouding overheid-rest van het publiek, zo redeneerde de toenmalige premier.

De regering heeft wel iets gedaan voor de gepensioneerde ambtenaren: het maximum-pensioen werd verhoogd van vijfduizend tot zesduizend gulden en bij overlijden wordt nu het pensioen over drie maanden uitgekeerd aan de weduwe in plaats van een maand. En verder wacht men nog steeds op de algemene ziekteregeling, welke reeds jarenlang bestudeerd wordt, maar nog niet is ingesteld.

Autonomie

Zonder brallende taal maar in een sfeer van moderne zakelijkheid is gisteren op Curacao opgericht de Movimiento 17—8—1795. Aan deze beweging is de datum gegeven van de dag, waarop de slaaf Tula zich bewust van zijn recht op vrijheid, zijn meester niet gehoorzaamde en weigerde te gaan werken. Het gevolg was een grote opstand, welke in bloed werd gesmoord. Een gedenkwaardig feit. Hiermee werd een stap gezet in de richting van de vrijheid van de Curacaose slavenbevolking.

Ruim een halve eeuw later volgde de emancipatie. In feite betekende deze slechts, dat de vroegere slaven juridisch hun vrijheid kregen. Nog een eeuw later werd het Statuut voor het Koninkrijk getekend. Zonder dit Statuut te onderschatten kan toch zeker gesteld worden, dat dit eveneens een juridisch feit was van staatsrechterlijke betekenis.

De werkelijke autonomie, de gelijkwaardigheid als individu en als groep moest nog veroverd worden. Gelijkwaardigheid namelijk kan niet zo maar gegeven worden, maar vereist een positieve waardering van zichzelf en van de groep. Hierover heeft dr A. Paula in zijn verleden jaar verschenen proefschrift behartenswaardige dingen gezegd.

Een dergelijk proces wordt niet in gang gezet door één persoon. Het is het gevolg van een besef, dat is gaan leven onder meerderen onder ons. Curacao is op zoek naar zijn identiteit. Nog recentelijk hebben wij er op gewezen, dat in dit licht ook erkenning van een eenvoudig man als Felis Chacuto gezien moet worden.

Het meest verheugende is, dat dit alles zich niet beperkt tot een selecte groep en ook niet tot de studeerkamers. Daarom is hetgeen gisteren gebeurde ook van groot belang. Nu heeft een groep jongeren er zijn schouders onder gezet. Hun streven zal gevoed moeten worden door een degelijke bestudering van ons verleden. Ongetwijfeld zal deze beweging nog meer mensen inspireren zich te bezinnen op de Curacaose identiteit.

Welke gevolgen dit feit zal hebben, als de beweging goed van de grond komt, valt niet te voorspellen. Het zou wel eens een kleine revolutie kunnen betekenen, welke op de duur een nieuwe Curacaose maatschappij kan doen ontstaan. Zeker is dat de beweging leven betekent en dit beduidt een einde aan een starheid met een eeuwenlange voorgeschiedenis. Het zou wel eens een goed onderwerp kunnen zijn voor een toekomstige „Antilliaanse troonrede".

Morgen veertig ontslagen Hilton

WILLEMSTAD — In de komende twee weken zijn er bij Hilton 72 ontslagen te verwachten. Morgen gebeurt dit met veertig werknemers, over twee weken volgen nogmaals 32 werknemers. Het personeel van Hilton is daarvoor gisteravond tijdens een buitengewone ledenvergadering door het Horecaf-bestuur ingelicht.

Dit gaf ook een overzicht van de door de vakbond ondernomen stappen om dit massale ontslag te voorkomen. Van de andere drie grote hotels — Intercontinental, Flamboyant en Country Inn — heeft dit bestuur schriftelijk bevestigd gekregen, dat men voor de komende maanden geen ontslagen wegens overbezetting overweegt.

Dit wérd vanmorgen tijdens een persconferentie door het Horecaf-bestuur meegedeeld. Nogmaals drukte men bij die gelegenheid zijn teleurstelling uit over het feit, dat de overheid niet meer heeft kunnen doen voor de hotelwerknemers, terwijl diezelfde overheid toen de vakbond sterk stond, een staking ongedaan heeft gemaakt.

● *Overlag*

Horecaf heeft nog vanmorgen een onderhoud gehad met de minister van sociale zaken J. A. O. Bikker en met de gedeputeerde van sociale zaken A. A. Jonckheer over deze kwestie. Dit als uitvoering van de moties, welke gisteravond door de ledenvergadering werden aangenomen.

Het Horecaf-bestuur heeft nogmaals uitdrukking gegeven aan zijn opvatting, dat dit massaal ontslag het gevolg is van een foutief personeelsbeleid, dat door Hilton is gevoerd. Men toonde zich daarom verheugd over de verzekering van Holiday Inn, dat men een geheel ander beleid zal gaan voeren.

De Amigoe hoopt morgen uitvoeriger op de persconferentie terug te komen.

HOOFDPIJN

SAN FRANCISCO — Een 57-jarige arts uit Alaska, dr Ralph Williams, is een ziekenhuis in San Francisco binnengewandeld met de klacht dat hij hoofdpijn had. Na een onderzoek is hij in bed gestopt, want hij bleek vijf kogels in zijn hoofd te hebben en, spottend met alle medische ervaring, in leven te zijn gebleven. „Elke kogel op zich had hem eigenlijk moeten doden", zeiden de behandelende dokters.

Dr Williams werd zondagavond bewusteloos geslagen, waarna de kogels op hem moeten zijn afgevuurd. Toen hij bij kwam was hij zich niet bewust van de kogels in zijn hoofd.Hij riep een taxi aan en ging naar zijn hotel terug. Pas maandagavond ging hij naar een dokter.

Een van de kogels zit in zijn hersens, een andere in een halsader. De behandelende arts wil ze liever niet verwijderen, tenzij verzweringen optreden. Dr Williams maakt het „buitengewoon goed", zo werd gezegd.

Spoedig ondertekening garantie-overeenkomst voor Holiday Inn Aruba

WILLEMSTAD — Gistermiddag werden de nieuwe plannen voor de bouw van de Aruba Holiday Inn aan de minister van financiën F. J. Tromp aangeboden. Reeds in het begin van dit jaar hebben de staten hun instemming betuigd met het voorstel van de regering om een financiëringsgarantie te verlenen voor de bouw van de Aruba Holiday Inn.

Het een en ander kon echter niet gerealiseerd worden omdat er moeilijkheden ontstonden over de door het bestuurscollege van Aruba voor het hotel aangewezen terrein. Nadat inmiddels een oplossing gevonden is voor dit probleem, bleek dat de oppervlakte van het uiteindelijk beschikbare terrein kleiner was dan men eerst verwachtte. De bouwplannen werden dan ook in zoverre gewijzigd dat het gebouw nu zeven in plaats van zes verdiepingen telt. Dit veroorzaakte een vertraging van ongeveer vijf maanden.

De heren Arturo J. Jesurun, directeur en drs Maarten Vlietman, financieel adviseur van de Aruba Real Estate n.v. overhandigden minister Tromp het gewijzigd ontwerp. De heren Keenan en mr J. van Thiel waren namens Holiday Inns of America en de Hllandsche Bank Unie aanwezig. De minister was vergezeld van de heer L. Overberg van de administratie van financiën.

Mej. Mary Don Morgan, projectdirector en de heer Tom Wels, binnenhuisarchitect van Holiday Inn zouden vandaag met de heren Jesurun en Vlietman naar Aruba reizen om de grondoverdracht te regelen. De erfpachtsakte voor het tweede deel van het terrein zou vandaag worden verleden.

Minister Tromp zegde toe het nodige te zullen doen om zo spoedig mogelijk de garantie-overeenkomst te kunnen ondertekenen. Verwacht wordt dat dit nog voor het einde van de maand zal plaatsvinden zodat in juni de bouw van het hotel zal kunnen aanvangen.

PATER BOULOGNE GAAT VOORUIT

PARIJS. — De toestand van de Dominicaner pater Damien Boulogne, die zondag een nieuw hart heeft gekregen, is vanmorgen aanzienlijk vooruitgegaan.

De patiënt, die als derde man in Frankrijk een harttransplantatie onderging, had donderdag hoge koorts.

Vanmorgen was de temperatuur van pater Boulogne 38.2, zo werd in een ziekenhuisbulletin meegedeeld.



● *Deze Zuidvietnamese vrouw kermt van de pijn als zij met haar kindertjes door het prikkeldraad kruipt tijdens de vlucht uit de wijk Cholon. Hier hebben hevige gevechten gewoed met Vietcong-eenheden.*

Frans kabinet staat pal tegen oproerkraaiers

PARIJS — De Franse regering heeft donderdag gewaarschuwd dat zij de openbare orde zal handhaven wanneer extremistische groepen tot wandaden overgaan. De regering heeft begrip voor de eisen van de studenten, maar kan niet toestaan dat de universitaire hervorming als voorwendsel wordt aangegrepen om het land in wanorde te storten, staat in het communiqué dat door de minister van voorlichting, George Gorse, voor de staatsradio werd voorgelezen. Het kabinet had de hele dag druk overleg gepleegd, premier Pompidou had daarvoor een reis naar de provincie uitgesteld. De regering maakt zich zorgen dat de agitatie van de studenten zal overslaan naar de fabrieken en dat daardoor het openbare leven zal worden ontwricht. In Iantes, Rouaan en Le Havre werden de autofabrieken van Renault, een staatsbedrijf, en een fabriek van Sud-Aviation, door stakende arbeiders bezet. Zij eisen hoger loon. Verscheidene fabrieksdirecteuren werden in hun kantoren opgesloten.

Tegemoetkoming aan eisen studenten

De studenten hadden zich donderdag stevig genesteld in de gebouwen van de universiteit en in een bioscoop aan de linker Seine-oever. Een van hun aanvoerders, Alain Giesmar, algemeen secretaris van de professorenbond, kondigde donderdagmiddag aan dat vanavond opgerukt zal worden naar de kantoren van de staatstelevisie, eveneens aan de linker Seine-oever. „Wij zijn van plan, vreedzaam te demonstreren, maar als ze moeilijkheden willen zullen ze die krijgen", zei hij.

Even daarna kwam de waarschuwing van de regering. Gorse las ook een tweede communiqué voor, afkomstig van de minister van onderwijs Alain Peyrefitte, die meedeelde dat de examens aan de universiteiten normaal zullen doorgaan, ook al wil een deel van de studenten daar niet aan deelnemen. Bovendien werd bekendgemaakt dat een nationale commissie zal worden gevormd, die ervorming van het universitair onderwijs moet voorbereiden. Daar zullen ook studenten in worden opgenomen.

De federatie van linkse socialisten onder François Mitterrand eiste het aftreden van de regering en nieuwe verkiezingen, omdat de regering volgens hen niet in staat is de onrust in het land te beteugelen.
derdagavond voor radio en televisie, deravond voor radio en televisie, dat een poging wordt ondernomen „om het land te vernietigen". Hij drong er bij de demonstrerende studenten op aan, zich niet achter de oproerkraaiers te scharen. „Help de regering, volgt uw verstand en wijs de anarchie af", zei hij.

Regeringskringen in Parijs zeiden dat de Franse regering donderdagavond begonnen is met het oproepen van bepaalde politieafdelingen.

's Avonds kwamen honderden studenten en andere betogers uit Parijs na een mars van tien kilometer aan bij de hoofdingang van de Renault-fabrieken in Boulogne-Billancourt, die door stakende arbeiders bezet zijn.

Een van de studentenleiders zei in een toespraak dat de studenten en de arbeiders zich aaneen moeten sluiten. De arbeiders wilden de studenten echter niet binnenlaten om de directie geen voorwendsel te verschaffen de politie te roepen. De studenten maakten daarop een symbolische mars rondom het fabrieksterrein. Vertegenwoordigers van het personeel van de Franse staatsradio en televisie besloten op een bijeenkomst in Parijs vandaag een vergadering te houden met het doel een staking voor onbeperkte duur uit te roepen. Men is ondermeer ontevreden over de geringe zelfstandigheid van de radio en televisie ten opzichte van de ministeries van voorlichting en financiën, en over de manier waarop de radio en televisie worden bestuurd, waarbij meer invloed van het personeel wordt geëist.

Verkiezingen in S. Domingo

SANTO DOMINGO.— De politie patrouilleerde gisteren in de straten van Santo Domingo terwijl de mensen naar de stembus trokken om 77 burgemeesters en 488 plaatselijke gemeenteraadsleden te kiezen. Bij het begin van de stemming was het rustig en er werden geen ongeregelheden gemeld, hoewel naar verluidt in de loop van de avond in enkele delen van de hoofdstad schoten zouden zijn gehoord. Aan de verkiezingen nemen deel 155 kandidaten van de (regerende) reformistische partij van president Joaquín Balaguer en 142 onafhankelijke groeperingen. De voornaamste oppositie komt van de Dominicaanse revolutionaire partij (P.R.D.) die de verkiezingen boycot met het verwijt, dat het regiem van Balaguer de verkiezingen fraudeert.

Elizabeth Taylor koopt Krupp-diamant

NEW YORK.— De actrice Elizabeth Taylor heeft in New York de beroemde Krupp-diamant gekocht voor 305.000 dollar.

Longtransplantatie in Schotland

EDINBURGH. — Chirurgen van een ziekenhuis in Edinburgh hebben woensdag een longtransplantatie verricht, de eerste in Europa. Het ziekenhuis wilde geen nadere gegevens over de operatie bekendmaken, behalve dat de toestand van de patiënt „bevredigend" is.

Volgens onbevestigde berichten zou een 15-jarige jongen één long hebben gekregen van een meisje van achttien.

Longtransplantaties worden beschouwd als een zeldzame vorm van chirurgie, hoewel zij tweemaal zouden zijn verricht in de Verenigde Staten en vervolgens in Canada en Japan. Artsen hebben verklaard, dat de longtransplantatie echter technisch minder moeilijk uitvoerbaar is dan hart- of levertransplantaties.

De jongen is de 15-jarige Alex **Smith, afkomstig van het Hebriden-**eiland Lewis. De operatie duurde tweeeenhalf uur en stond onder leiding van de chirurg Andrew Logan.

Antillianen over hun kerk

WILLEMSTAD — In deze editie verschijnt wederom een interview in de serie Antillianen **over hun kerk. Op het** voorgaande interview met Ibi en Franki kwamen verschillende reacties binnen. Ook ditmaal verwachten wij het. Het verheugt ons, dat aan een der door de geinterviewden geuite wensen reeds uitvoering is gegeven. Een drietal zusters woont namelijk sinds een paar maanden in een eenvoudig huurhuis te Marie Pompoen. Toen het interview werd afgenomen, was dit nog niet het geval.

In onze editie van vandaag treft de lezer verder een verslag aan van de oprichtingsvergadering van Movimiento 17-8-1795. Daarnaast nog een impressie over het werk van de groep Drecha cas. Voor de jongeren is dus vandaag in de Amigoe wel bijzonder veel plaats ingeruimd.

Agenda Curacao

Bioscopen: Roxy: 19.00 — 21.00 Valley of the dolls. **West-end:** 19.00 — 21.00 Caught in the act. **Cinelandia:** 19.00 — 21.00 Frankenstein created woman. **Drive-in:** 19.00 — 21.00 De huwelijksnacht. 24.00 De dagvlinder. **Cine-Rio:** 20.00 Lady L. **Asiento:** 19.15 De jeugd hakt de knoop door — alle leeftijden.

Cine-truck: Hedenavond te Sta. Cruz en morgenavond te Buena Vista.

Botica's: Otrabanda: Coromoto, **tel.:** 23241. **Punda:** Juliana, **tel.:** 12400.

Diversen:

Tentoonstellnig: 08.30 — 11.30 15.00 — 17.30 permanente tent + verkoop lokaal vervaardigde schilderijen — Studio The Attic, hoek Madurostraat/Columbusstraat.

10.00 — 12.00/16.00 — 17.30 Gallery RG.

Cursus: 20.00 Aanvang cursus — opl. tot rode kruis helpsters — Rode Kruispost, Fokkerweg.

Sport: Volleyball: 20.00 3 wedstr. — banen Mundo Nobo.

Volleyball: 21.00 Asiento.

Cocktail: Voor ordeleden NIvRA — pavilj. R en B.

Hotel Curacao Int.:

Dutch house: 06.00 — 01.00 Open.

Waterfort Rotisserie: 19.00 — 23.00 Open voor dineren.

Cave de Neptune: 23.00 Show.

Hilton hotel:

Willemstadroom: 23.00 Optreden zangeres Anita Ortiz.

Flamboyant beach hotel:

Mango-room: 19.00 Open voor dineren. 20.30 Optreden Malesco kwartet met Egon Mala dansen op muziek van Norman Moron en zijn combo.

Bianca-hotel: 21.00 Dansen. **Muz.:** Salsbach trio.

Country-Inn hotel: 21.00 Dansen. **Muz.:** Country Inn combo.

Jan Kock: 09.00 — 04.00 Open voor publiek.

Grot van Hato: 09.00 — 12.00/15.00 — 18.00 Open voor publiek.

ZATERDAG

Sport: Atletiek: 14.00 Wedstr. — Rifstadion.

Duiken: 14.45 Scubaduik wedstr. — Janthiel.

Inschrijving: 10.00 — 12.00 kleuterscholen — Ver. Prot. Chr. Oud. — Marnix kleuterschool, Topecor weg 2 en de Albert Schweitzer school.

TeleCuracao — 16.30 Secret Storm; 17.00 Love of life; 17.30 Kinderuurtje; 18.00 Alliance française; 18.30 Stromen van kracht; 18.45 Nieuws; 19.00 I dream of Jeannie; 19.30 RVD; 20.00 Dean Martin show; 21.00 Nieuws; 21.15 El derecho de nacer; 21.45 Angel Jobshow; 23.00 The 3 stooges.

● **In het westen van Algerije zijn door hevige regen grote overstromingen ontstaan, die volgens de tot nog toe beschikbare berichten alleen al in het dorp Tellal negen mensenlevens hebben geëist. Het trein- en wegverkeer tussen Algiërs en Oran, alsook tussen Oran en Arzew, is geheel afgesneden.**

BEURSBERICHTEN

NEW YORK — Donderdag zijn de koersen op de New Yorkse effectenbeurs matig gedaald door het bericht dat het Amerikaanse congres pas in juni zal beslissen over de belastingverhoging en de vermindering van de overheidsuitgaven in de Verenigde Staten. In het eerste handelsuur verliep de daling geleidelijk. Daarna kwam er weinig verandering in de koersen. In het laatste deel van de middaghandel was de daling het grootst. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1525. Daarvan sloten er 518 hoger, 797 lager en 210 onveranderd. De aandelenomzet bedroeg 13.300.000 stuks, de obligatie-omzet 15.160.000 dollar. Het Dow Jones-gemiddelde voor de industriefondsen sloot op 903.72.

AMSTERDAM — Beurs had zeer kalm verloop en koersen vertoonden neiging tot dalen. Vooral internationale fondsen waren zwak gestemd uitgezonderd AKU en hoogovens die zich vrijwel handhaafden. Scheepvaart zwak gestemd uitgezonderd Nievelt Goudriaan. Cultures zwakker, staatsfondsen nauwelijks prijshoudend. Lokale industrieën verdeeld.

Goodcheer's mooiste uur

WASHINGTON. — Eens moest het ervan komen. Na alle gestelde doelen bereikt te hebben, hadden de studenten van Goodcheer University niets meer om voor of tegen te demonstreren. Er werd een massabijeenkomst belegd op het plein voor het hoofdgebouw.

„Studenten", brulde Hardlin Helrazor, „We hebben geen eisen meer. Het bestuur heeft aan iedere wens voldaan en als we niet spoedig met iets komen, zouden we wel weer eens colleges moeten gaan lopen".

Luid boe-geroep.

„Waarom kunnen we niet eisen dat jongens en meisjes in dezelfde kamers mogen wonen?", riep een student.

„Dat mag, sufferd", riep een andere student, „We hebben dat voorrecht gekregen, toen we de voetbalcoach drie dagen in de badkamer hebben opgesloten".

„Waarom eisen we niet dat geen leraar kan worden aangesteld voor we hem een jaar hebben mogen koeieneren?", zei een derde student.

„Idioot, dat werd ingevoerd nadat we het gebouw voor wetenschappen in brand gestoken hebben", zei Helrazor.

„O, ik meende dat we dat gebouw in brand staken omdat ze ons geen koffiepauze wilden geven onder de tentamina".

„Nee, de koffiepauze kregen we na het ontvoeren van de voorzitter van de universiteitsraad".

„Kom op, studenten, sta daar nu niet met je mond vol tanden", zei Helrazor, „Er moet iets zijn dat we willen en dat ze ons nog niet gegeven hebben".

„Hoe staat het met de parkeerruimte?", riep een studente, „We hebben onvoldoende parkeerruimte".

„We hebben ze al de medische faculteit laten afbreken om ons meer parkeerplaatsen te geven", zei Helrazor, „Daar kunnen we niet weer mee komen aanzetten".

„Vrije liefde in de bibliotheek", riep iemand.

„We mogen tegenwoordig vrije liefde bedrijven in de bibliotheek".

„Ja, maar je moet je kaart van de studentenvereniging laten zien. Als het vrij is, moet het vrij zijn voor niet-studenten zowel als voor studenten".

„Laten we de deken van de juridische faculteit kidnappen en hèn met een paar ideeën laten komen", brulde een gebaarde jongeman.

„Ja", riep zijn metgezel, „Waarom zouden wij steeds zelf onze eisen moeten uitdenken? De school heeft de plicht er nu zelf eens mee te komen".

Luide toejuichingen.

Helrazor zei: „Zo speel je het bestuur in de kaart. Ze zouden dondersgraag een paar eisen willen uitdenken, waaraan ze kunnen toegeven. Maar wat stelt zo'n demonstratie voor? We moeten deze keer laten zien dat het menens is. Anders zullen ze ons weer in die klaslokalen zetten om op al die troep te studeren. En zijn we daarvoor naar school gekomen?"

Koor: „Nee!".

„Ik heb het; ik heb het! Laten we een demonstratie houden om er tegen te protesteren dat het bestuur aan al onze eisen heeft toegegeven", zei een student.

„Ze beschermen ons".

„Ze ontnemen ons onze trots".

Gemompel onder de menigte.

„We zijn het zat en beu om in een toegeeflijke maatschappij te leven".

Helrazor probeerde de orde te herstellen. „Misschien doet dat het. We sluiten de vrouw van de rector op in de kleedkamer en laten haar niet vrij eer de universiteit disciplinaire maatregelen tegen ons neemt. We willen ons zelfrespect terug".

„Als ze ons geen straf opleggen, slaan we de faculteitsclub kort en klein".

Nadat de echtgenote van de rector magnificus vier dagen gevangen had gezeten, gaf het bestuur van de Goodcheer universiteit eindelijk toe en ging ermee akkoord alle oproerkraaiers van de school te straffen.

Het was het mooiste uur voor de demonstranten. Goodcheer is er intussen van op de hoogte gesteld dat het gebouw van de studentenvereniging in de as gelegd zal worden, indien men in de toekomst ooit mocht weigeren een student te straffen voor een inbreuk.

ART BUCHWALD

EMMASTAD

WACHTLIJST SHELL
CURACAC N.V.
OS/TELECOMMUNICATIONS
Kantoor open: 07.30 — 16.30 tel. 2307
11/5 (16.30) — 13/5 (07.00) H.O. Walroud, tel. 0-44972 b.g.g. tel. 9
PERSONNEL SERVICES
Zaterdag 11/5 en zondag 12/5 L.M. Ridley, tel. 0-44283 Alexanderlaan 13, Rio Canario. b.g.g. tel. 9-9
N.V. C.S.M.-SHIP' AGENCY
Kantoor open: 07.30 — 24.00 tel. 2551/2458
ALLEEN VOOR DRINGENDE AANGELEGENHEDEN:
Zaterdag 11/5 en zondag 12/5 00.00 — 07.30 tel. 9
AVIATION SERVICE
11/5 (23.30 — 06.30) M.S. Juliana tel. 0-43701
12/5 (23.0 — 06.30) E.M.H. Agnes tel. 0-44054

Beroep CFW op personeel in winkels

WILLEMSTAD. — In een pamflet heeft de CFW een beroep gedaan op het winkelpersoneel van Curaçao om zich te verenigen in deze vakbond. De CFW is van mening, dat het minimum-loon drastisch aangepast moet worden en gesteld moet worden op 140 gulden per maand. De vakbond wijst er op, dat men al verschillende successen heeft geboekt door op bepaalde punten bij de regering aan te dringen op veranderingen.

De CFW herinnert er aan, dat men al bij eerdere gelegenheden een beroep op deze groep werknemers heeft gedaan. Men kreeg daarop wel reacties, maar niet voldoende. Een van de successen welke de CFW zegt geboekt te hebben is de kwestie van de vrije dag. Tot voor kort was het zo, dat de werknemers hun halve vrije dag, waarop zij wekelijks recht hadden verspeelden als er in die week een officiële feestdag viel. Sinds december is daar een stokje voor gestoken. Ook de minimumlonen werden enigszins opgetrokken. De vakbond is van mening, dat de regering zich wat losser moet maken van de betaling naar leeftijd, wat de minimumlonen betreft.

In de loop van deze maand, aldus het CFW-pamflet, beginnen de onderhandelingen met El Globo, Wimco, MECS en Winkel en Zonen voor een nieuwe cao. Door Boekhandel Van Dorp is de CFW erkend als vertegenwoordigers van het personeel, zo zegt het pamflet. Dit besluit met een oproep om zo spoedig mogelijk lid te worden van de CFW.

Jeugdige Toastmasters

Gavel-club opgericht

ORANJESTAD. — Onder auspiciën van de Aruba Toastmastersclub werd onlangs een Gavel-club opgericht, waarvan het voorlopig bestuur wordt gevormd door Silvio Emerencia Jr, Frank Booi en Rita Jansen. Evenals de Toastmasterclub heeft deze Gavelclub tot doel zijn leden in de gelegenheid te stellen tot het spreken in het openbaar.

Een gelijksoortig programma als bij de Toastmasters wordt gevolgd, waarbij in iedere vergadering door de verschillende leden toespraken worden gehouden, zowel voorbereid als geïmproviseerd. Deze worden dan door een ander lid beoordeeld. De Gavel-club is een jeugdclub en als eersten hebben zich een aantal leerlingen van de Kweekschool van het Colegio Arubano als leden aangemeld. Het ligt echter niet in de bedoeling het lidmaatschap tot de kweekschool te beperken. Alle leerlingen van de hogere klassen van de middelbare scholen en Muloscholen kunnen lid worden. Van de Gavelclub kunnen zowel jongens als meisjes lid worden, zulks in tegenstelling tot de Toastmastersclub waar alleen heren lid van kunnen zijn.

Vergaderingen worden steeds op de tweede vrijdag van de maand, 's middags om half zeven in het Centro Educativo Christiano aan de Boerhavestraat te Oranjestad gehouden. Onder het motto van de Toastmasters: Eerst luisteren, beter denken en beter spreken, krijgt de jeugd een goede training op dit gebied. Belangstellenden kunnen zich bij een der bestuursleden als lid opgeven.

Censuur beperkt in Griekenland

ATHENE — Radio-Athene heeft zondag bekendgemaakt, dat de censuur is opgeheven voor het merendeel der in Griekenland verschijnende tijdschriften, naar schatting meer dan 150.

In een commentaar op deze maatregel zegt radio-Athene dat als men de nieuwe vrijheden voor de Griekse dagbladpers, te weten het niet langer verplicht stellen van publikatie van officiële mededelingen, mede in aanmerking neemt, dit opnieuw een bewijs is van de macht van de Griekse regering, „dat de lasteraars in het ongelijk stelt".

BEURS VAN NEW YORK

Alum. Corp.	70 1/4	Westerban	36 3/4	Rep. steel	41 3/4
Amerada	84 1/8	Ford	54 7/8	Reynolds tob.	42 1/4
Amer. Tel en Tel	49 3/8	Gen. Elec.	92 1/4	Royal Dutch	47 1/4
Anaconda	43 7/8	Gen. Motors	81 5/8	Sears Roeb.	67 1/4
Beth. Steel	29 1/4	I. B. M.	662 1/2	Shell oil	67 1/2
Boeing	75 1/4	Int. Nickel	107 3/4	Sperry rand	52 3/4
Brit. Am. Oil	37 3/8	ITT	57 1/4	Stand. Oil Cal.	62
Canadian pac.	50 1/2	KLM	55 1/2	Stand. Oil N. J.	69 1/8
Caterpillar	41	McDonnel	50	Texas instr.	100 3/8
Chrysler	64 1/8	Monsanto	42 1/4	Twent. Cent Fox	33 3/8
Columbia	27 1/4	Nat. Cash reg.	131 1/4	U. S. steel	38 7/8
Cons. Elec.	40 1/4	Olin Math.	35 1/8	Westingh. toc.	72 5/8
Dupont de Nem	156 3/4	Pennsylv. Centr	78 1/2	DOW Jones	—
		Philips petr.	56 1/2		

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 1959 4¼ pct	87 7/16	Berkel's patent	127	De Vries ijzer	94
Ned 1957 3½ pct	71 5/16	Bredero ver.	398	W.-F'noord-Br	140
N.G. '58/'59 4½%	85 7/16	Gist-Brocades	718	Rolinco	205.90
A'dam rubber	59 3/4	Calve	905	Bill. 2e rubriek	159.50
HVA	121 1/2	Cur. Handelmij	167	Ant. Brouwerij	—
AKU	85.30	Excelsior	59 1/2	Ant. verffabriek	156
Hoogovens	118.50	Fokker	424	Elec. Mij Aruba	120
Philips	139.50	Van Gelder	108	Sur. brouwerij	—
Unilever	132.80	V. d. Grinten	175.00	Goldmines	152.90
Kon. Olie	169.50	Hagemijer Co.	118.00	N. Ant '59 4½%	91 1/2
KLM	—	Heineken	677	Ned Ant '60 5%	88 1/2
KNSM	104 1/8	Indoheem	26.50	N. Ant '62 4½%	86 1/2
V. Ommeren	177	Kon. Ned papier	158 1/2	N. Ant '67 6½%	—
Scheepv. unie	121 1/2	Zout/Organon	174.00	Utilico	116.80
B.N.G. '58 5¼%	92 1/2	Muller en Co.	279 1/2	Varossieau	177
Interunie	192.00	Overzeese Gas	97.00	Nievelt/G'driaan	120 1/4
Ned. Fond. Mij	95.50	Rijn-Schelde	163	Internatio	370
Robeco	237.50	Sch. expl. mij	26.70	**ANP Indices**	
Alg. Bank Ned.	229	Scholten-honig	67.50	Intern. Conc.	599.0
Alcan Aluminiu	25 1/4	Stokvis	83	Industrie	357.0
Nat. Ned.	704 1/2	Van Sweay	—	Scheepv.	109.1
Ngombezi	65 1/2	Thom/Drijver	91.70	Banken	198.2
Bergh/Jurgens	200 1/2	Udenhouth	75	Handel	169.6
		Ver. machinef.	167	Algemeen	408.4

Tom Poes en de Hupbloemerij






6250. — Bul Super staarde met uitpuilende ogen naar de rondhuppelende Hiep Hieper. Geen wonder. Het was reeds lang geleden, dat hij zijn maat in zo'n opgewekte stemming had meegemaakt, en het zien daarvan ontroerde hem.

„Daar zitten zaken in!" gromde hij. „Met een voorraadje van jouw Hupzaad is wat te verdienen!"

„Niet wat ik zei!" kraste de grijsaard. „Het is zeer opwekkend. Wil je er zelf niet een slokje van hebben?"

„Nee', snauwde Super. „Een goeie zakenman houdt zijn hoofd helder. Met blij rondhuppelen kan je geen geld verdienen!"

„Gelijk heb je!" riep de ander uit. „Jij bent degene die ik nodig heb. Toen ik je zag zitten dacht ik direct, dat er zaken met je te doen waren, meneertje. Grote zaken dacht ik. Hèhèhè! Hocus Pas vergist zich nooit in die dingen."

„Mooi", hernam Super. „Ter zake dus. Wat kost dat goedje, en hoeveel kan je me leveren?"

„Dat zaad kost niks", verklaarde de oude. „Kijk maar."

Hij trad nu op een deurtje toe, dat in de zware stenen van een muur was aangebracht en trok het open. Tot grote verbazing van Super dartelde er nu een groot aantal bloemen naar buiten, dat springend in het woud begaf.

„Lopende planten", hijgde hij „Wat moet dat?"

„Dat zijn mijn bloemenkinderen", legde de oude teder uit. „Ze bewegen maar ze leven niet lang. En als ze verdorren haal je het er uit. Kan je me volgen?"

„Ik volg je", mompelde Super, terwijl er een geel lichtje in zijn glom. „Superzaken, ouwe! Zijn er genoeg van die Hupbloemen? En je zeker dat ze niks kosten?"

„Ze kosten niets", verzekerde Hocus Pas. „Mijn beloning komt En ik garandeer je, dat er genoeg zijn; daar zal ik voor zorgen."

Het geheim van de witte bison

KARL MAY






10—53. — De Mexicanen stelden zich voor als broers, Pellejo geheten, de een Carlos en de ander Emilio. De Yankees noemden ook hun namen. Toen vertelde Porter: „Wij komen van Californië en zijn op reis naar Austin. En wat doet u zo dicht bij de Llano?" „Wij komen er niet alleen dichtbij, maar wij moeten er zelfs dwars doorheen. Wij zijn op een estancia dicht bij San Diego aangesteld en hebben opdracht in New-Braunfels gelden te incasseren. Een gevaarlijk werkje; daarom zijn we met ons tweeën." „Gevaarlijk wordt het pas op uw terugweg, wanneer u het geld bij u hebt. Steeds een lastig ding, geld van anderen over de Llano te brengen. Wat wij in Californië gespaard hebben is ook zo weinig, maar wij zijn met ons vieren. Ik noem het dapper van u beiden door de Llano te rijden." „Het heeft niets te betekenen zijn wel twintig maal de Llano overgestoken en zijn er zo goed dat er van enig gevaar geen sprake is. Maar kent ú de Llano?" van ons heeft daar eerder gezien." „Zo, dat is wat anders. Wie niet kent, moet er buiten blijven." „Dat is zo, maar zei u niet, naar New-Braunfels moest? Dat ligt op onze weg."

Alle records bandstoten op naam Belg Ceulemans

DOORNIK. — Raymond Ceulemans heeft in een wereldkampioenschap bandstoten in Doornik een groot aantal records gebroken. In de eerste plaats betekende zijn overwinning de achtste wereldtitel van de Vlaming, waardoor hij nu de Belg met de meeste „sportkronen" is geworden. Recordhouders waren tot nu toe biljarter René Gabriels en het sprintfenomeen bij de wielrenners „Poeske" Scherens, die elk zeven keer in een wereldtoernooi de hoogste plaats hadden behaald.

Vervolgens zorgde Ceulemans ervoor, dat na het toernooi in Doornik weer alle wereldrecords in het bandstoten op zijn naam staan. Het serie record was hij woensdag kwijtgeraakt aan Scherz (84) en toen de Oostenrijker er zaterdagavond in de ontmoeting tegen Ceulemans 91 caramboles van maakte, leek het record onbereikbaar geworden. Twee beurten verder echter presteerde Ceulemans het om zijn grote achterstand (9-94 in vier beurten) weg te werken met o.a. een reeks van 97, die niet alleen voor Scherz de morele knock out betekende (Ceulemans won in dertien beurten 200-146) maar die tevens de Belg de titel al weer bezorgde omdat tevoren Marty tegen Boulanger zijn eerste nederlaag had geleden.

Zaterdagmiddag had Ceulemans ook al zijn record partijgemiddelde van 20,00 (tegen Witte) op 22,22 gebracht en toen de rook na de slotpartij Ceulemans-Marty was opgetrokken (uiteraard won de Belg na een slotserie van 71 met 200-103 in zestien beurten) was ook het toernooimoyenne van de Vlaming een nieuw record: 13.11. Zijn oude record was 12.12. Ten slotte: zou er ooit een sportman zijn geweest, die met zijn linkerbeen in een stijf gipsverband een wereldtitel behaalde? Ook dat zal wel uniek zijn?

Het toernooi verliep dus zoals mocht worden verwacht. De tweede plaats van Marty, die na gelukkige overwinningen tegen Scherz en De Kleine zaterdag tegen „cowboy" Boulanger sneuvelde en de derde plaats van Scherz vormden geen verrassingen. Dat was wel enigszins de zeer eervolle vierde positie van de Nederlandse kampioen Henk de Kleine, die na zijn marathonpartij donderdagnacht tegen Bustos aangeslagen was en vrijdag zowel tegen Scherz als tegen Ceulemans grote en bijna smadelijke nederlagen leed.

Zaterdag echter was De Kleine er weer. Tegen Marty liep hij een flinke achterstand op (59-127 in tien beurten) scoorde toen achter elkaar series van 23,24 en 18 en stond gelijk. De Kleine was bovendien sterk in de verdediging gegaan en leek Marty op de knieën te krijgen. In de slotfase echter, waarin het na dertig beurten nog steeds vrijwel gelijk was: 183-182, beheerste Marty zijn zenuwen het best en vrij gelukkig ging hij in de 32ste beurt uit.

Daarna speelde De Kleine nog een prima partij tegen Katsura, die in twintig beurten ver achter bleef: 200-52. De hoop van De Kleine om in deze ontmoeting het Nederlands record partijgemiddelde (staat met 11.11 al op zijn naam) scherper te stellen, leek een haalbare kaart na een sterke eerste helft. Na acht beurten had De Kleine dank ze series van 53 en 24 al 130 caramboles bijeen, maar omdat hij toen te veel op het scorebord ging letten, ging het mis.

Toch vierde in een dergelijk sterk gezelschap, waarin alleen de „dure" Zuidamerikaan Bustos (moyenne 3.56) en de Japanner Katsura (moyenne 2,99) erg uit de toon vielen, is een best resultaat. Zijn gemiddelde van 6,18 had alleen nog iets beter kunnen zijn. Maar het was de eerste keer dat De Kleine buiten Nederlandse grenzen in een internationaal kampioenschap uitkwam, zodat enige plankenkoorts vreemd zal zijn aan dat gemiddelde.

De uitslag:

Ceulemans (B.)	16	97
Marty (Fr.)	12	57
Scherz (Oost.)	10	91
De Kleine (Ned.)	10	59
Boulanger (B.)	9	58
Witte (W.-Dld)	7	53
Bustos (Arg.)	6	35
Brufau (Sp.)	2	41
Katsura (Japan)	0	15

Telefoonnummers

AMIGOE DI CURAÇAO
Alle afdelingen tot 17 uur ...
Klachten over bezorging van 19 tot 20 uur ....
Huisaansluitingen:
F. M. Soontiëns (directeur) ....
J. C. Maas (hoofdred.)
O. Chatlein (red.-verslagg.) ....
A. W. C. J. Horvers (red.-verslagg.) ....
A. van Dongen (red.-verslagg.) ....
E. F. Marquez (sportverslaggever) ...
E. E. de Castro (chef adv. afd.) ....
A. Jeuken (fotograaf) ...
AMIGOE DI ARUBA
Kantoor ....
Huisaansluitingen:
J. A. van der Schoot (chef de bur. en red.-verslagg.) ....
A. M. Franken (fotograaf)

David Copperfield

door CHARLES DICKENS
met illustraties van
HABLOT K. ROWNE (Phiz)

65)

„En dan hebben we nog dat mens met die heidense naam, die Peggotty! Die gaat ook al trouwen. Alsof ze daar nog niet genoeg narigheid van heeft gezien. Nee, trouwen moet ze, zoals die jongen vertelt. Ik hoop alleen maar", liet mijn tante er resoluut knikkend op volgen, „dat die man van haar een van die kerels is, die er met de pook op slaan, en dat ze er flink van langs krijgt."

Ik kon het niet verdragen, dat die brave meid zo werd afgekamd en zei tegen tante, dat ze zich vergiste en dat Peggotty de trouwste, toegewijdste, onzelfzuchtigste vriendin en gedienstige was, die men zich maar kon denken. Ik zei dat ze altijd zielsveel van mijn moeder had gehouden, dat moeder in haar armen was gestorven en haar op het allerlaatst nog dankbaar had gekust. En bij die herinneringen brak ik in tranen uit en stamelde, dat Peggotty's huis altijd voor mij openstond, dat zij mij haar laatste cent zou geven en dat ik zeker bij haar een toevlucht zou hebben gezocht, als ik niet bang was geweest haar in ongelegenheid te brengen, omdat zij het zelf ook niet breed had. Toen snikte ik het uit met mijn hoofd op de tafel.

„Och ja", zei tante, „de jongen heeft gelijk, dat hij opkomt voor de mensen, die goed voor hem zijn geweest...... Janet! Ezels!"

Ik geloof stellig, dat wij veel dichter bij elkaar zouden zijn gekomen, zonder die ongelukkige ezels, want tante had juist haar hand op mijn schouder gelegd en, daardoor aangemoedigd, wilde ik mijn armen om haar hals slaan en haar smeken, zich over mij te ontfermen. Maar de onderbreking en de hitte van het gevecht maakten voorlopig een einde aan alle tedere gevoelens en tot na de thee hield tante verontwaardigde betogingen tegen meneer Dick over haar voornemen om aanklachten in te dienen tegen alle ezelbezitters in Dover en schadevergoeding van hen te eisen.

Na de thee gingen we in de erker zitten, en (te oordelen naar tantes gezicht) zat zij daar alleen om te kijken of er misschien nog meer ezels kwamen. Toen het donker werd bracht Janet de kaarsen; zij sloot de gordijnen en zette een triktrakbord op tafel.

„Meneer Dick", zei tante ernstig, met opgeheven wijsvinger, „nu moet ik je nóg wat vragen. Kijk eens naar dat kind."

„Naar het zoontje van David?" vroeg meneer Dick beteuterd, maar toch ineens vol aandacht.

„Precies!" zei tante. „Wat zou jij nu met hem doen?"

„Met het zoontje van David?"

„Ja, met het zoontje van David."

„O ja. Wat ik met hem zou doen? Ik zou hem naar bed brengen."

„Janet!" riep tante uit met de triomfantelijke blik, die ik al eerder van haar had gezien, „meneer Dick is weer de verstandigste! Als het bed is opgemaakt, zullen we hem naar boven brengen."

Janet antwoordde, dat het bed al opgemaakt was en ik werd naar boven gebracht. Dat ging heel vriendschappelijk, maar toch alsof ik een soort gevangene was: tante liep voorop en Janet achter mij aan. Het enige wat mij nog hoop gaf, was, dat Janet toen tante op de trap bleef stilstaan en zei dat ze brandlucht rook, antwoordde, dat ze in de keuken mijn oude hemd had verbrand om er tonder van te maken.

Maar in mijn kamer lagen geen andere kleren dan mijn oude plunje, die ze mij hadden uitgetrokken. En toen ze weggingen, nadat tante mij had gewaarschuwd, dat het eindje kaars niet langer dan vijf minuten zou branden, hoorde ik hen de deur aan de buitenkant op slot doen. Ik vermoedde dat tante, die immers niet veel van mij wist, bang was dat ik er een gewoonte van maakte om overal weg te lopen, en het veiliger vond, daar maatregelen tegen te nemen.

Het was een prettiger kamer op de zolderverdieping, met uitzicht op de zee in het heldere maanlicht. Nadat ik mijn avondgebed had gebeden, bleef ik, toen de kaars was opgebrand, nog een tijdlang naar het maanlicht op het water kijken, alsof ik daarin mijn toekomst kon lezen, of langs die baan van licht mijn moeder haar kindje uit de hemel kon zien neerdalen om weer zo lief naar mij te kijken als de laatste maal dat ik haar had gezien. Ik herinner mij hoe deze verheven stemming tenslotte plaats maakte voor een gevoel van dankbare rust bij de aanblik van het bed met de witte gordijnen en hoe heerlijk ik het vond, toen ik in dat bed tussen de sneeuwwitte lakens lag. Ik inner mij ook nog, dat ik terugdacht aan al de eenzame plekjes, waar ik onder de blote hemel had geslapen en bad, nooit meer te mogen zijn. En toen was het alsof ik de zachte glans van dat lichtende spoor zee wegzweefde naar het land der dromen.

HOOFDSTUK XIV

Tante weet raad met mij

Toen ik de volgende morgen beneden kwam vond ik tante aan de ontbijttafel met haar boog op het dienblad, zo diep in gedachten zonken, dat het theewater het hele tafelkleed had overstroomd. Mijn komst maakte een einde aan haar overpeinzingen, maar ik was er overtuigd, dat zij over mij had zitten denken en zou graag hebben geweten wat zij met mij van plan was. Ik durfde er echter niet te vragen, uit vrees dat zij dat als een beledi- diging zou beschouwen.

Maar al kon ik mijn tong in bedwang houden, mijn ogen dwaalden onder het ontbijt voortdurend haar kant uit en dan zag ik telkens dat zij naar mij keek met een eigenaardige peinzende blik, alsof ik heel ver weg was, terwijl ik toch vlak tegenover haar aan de kleine ronde tafel zat. Toen zij klaar was met ontbijten, leunde tante bedaard achterover in haar stoel, fronste de wenkbrauwen, sloeg de armen over elkaar en begon mij zo strak aan te kijken, dat ik me geen raad wist van verlegenheid. Ik was zelf nog niet klaar en probeerde mij een houding te geven door gewoon door te gaan, maar mijn mes struikelde over mijn vork en mijn vork kreeg het te kwaad met mijn mes, waardoor stukjes van het spek dat ik trachtte te snijden, de lucht in vlogen en ik verslikte mij telkens in mijn thee en het tenslotte maar op en bleef stil zitten een hoogrode kleur.

„Héla", zei tante eindelijk.

Ik keek eerbiedig naar haar op.

(Wordt vervolgd)

Actiepunt: herdenking van Tula's opstand

Movimiento 17-8-1795 door jongeren opgericht

WILLEMSTAD. — Een groep jongeren heeft gisteravond tijdens een bijeenkomst in het Zeemanshuis aan De Rouvilleweg Movimiento 17—8—1795 opgericht. Doel van deze beweging is om te werken aan de zelfwaardering van de Curaçaose gemeenschap. Als een concrete stap in deze richting heeft men besloten, als de vereiste goedkeuringen afkomen, om op 17 augustus een herdenking te organiseren van de slavenopstand van 1795, welke aangevoerd werd door Tula. De gedachte hieraan leefde al geruime tijd onder deze jongeren.

Doel: aankweken van zelf-waardering

Reeds verleden jaar werd in deze richting gedacht, maar door omstandigheden kwam het plan toen niet goed van de grond. In de loop van het jaar is onderling overleg gepleegd. Een stoot in de goede richting werd gegeven door het verschijnen van het proefschrift van dr A. Paula, dat handelde over deze zelf-waardering.

Niet in een paar jaar

Tijdens de bijeenkomst van gisteravond werd aan de hand van enige geschiedkundige feiten een achtergrond geschetst van de huidige situatie, waarin een groot deel van de Curaçaose bevolking nog steeds weinig of in het geheel geen waardering heeft voor zichzelf en het verleden tracht te laten rusten. „Wat wij nu willen gaan doen", aldus een der aanwezigen", is niet in een paar jaar te realiseren. Een toestand welke het gevolg is van een geschiedenis van een paar eeuwen, kan niet zo maar veranderd worden."

Doel van de beweging is — zo werd tijdens de vergadering geformuleerd — te zoeken naar de Curaçaose identiteit. Daarvoor is vereist, dat het verleden onder het stof van de vergetelheid gehaald wordt. „Vraag iemand op Curaçao wanneer de slavenopstand was", zo merkte een der aanwezigen op, „en hij zal het zo goed als zeker niet weten. Vraagt men echter wanneer de tachtigjarige oorlog begon, dan komt er hoogstwaarschijnlijk wel een antwoord."

Uitdiepen

Het ligt in de bedoeling dit doel te bereiken door een zo breed mogelijk contact op te nemen met bestaande organisaties, verenigingen, buurtcentra en via de publiciteitsmedia met de gehele bevolking. De vergadering was het er mee eens, dat men het beste dit doel geleidelijk aan kon gaan nastreven door verschillende concrete punten uit te diepen.

„Wat is identiteit eigenlijk?", zo vroeg een der aanwezigen zich af. Hij beantwoordde zichzelf door te verwijzen naar de afkomst van het grootste gedeelte van de Curaçaose bevolking: uit Afrika. Hij herinnerde aan de komst als slaven op Curaçao. Deze Afrikanen hadden toen wel degelijk hun eigen cultuur, maar door de situatie als slaaf werd een ander cultuurpatroon opgelegd. De oorspronkelijke cultuur werd over het hoofd gezien. Men leefde onder een suprematie van een ander ras. Het is nu onze taak het eigene op te delven en te bestuderen. Wanneer dit niet concreet gebeurt, dan gaat men al gauw automatisch gefixeerd worden door het begrip kracht. En daarmee zijn we niet in de goede richting.

Menselijk recht

Een dergelijk concreet feit, zo verklaarde deze spreker, is het gebeuren van de 17e augustus 1795. Het was op die dag dat Tula zich bewust werd van zijn menselijke vrijheid. Hieruit putte hij toen de kracht om zijn meester te zeggen, dat hij die dag niet ging werken, omdat hij vrij wilde zijn. Dat was het begin van de slavenopstand, waarin Tula niet alleen stond. Het was voor dit menselijke recht op vrijheid dat hij, evenals de andere opstandelingenleiders, de dood yond.

Dit is een concreet punt om op terug te grijpen, meende deze spreker. Willen wij op Curaçao iets gaan herdenken, dan moeten wij dit feit nemen. „Er zijn stemmen opgegaan om 1 juli te gaan vieren. De dag van de emancipatie. Maar die emancipatie was een toegift. Dat was een daad van barmhartigheid. Wij moeten het accepteren, dat Tula op 17 augustus 1795 voor zijn recht als mens opkwam."

Confrontatie met verleden

Een dergelijk feit is iets om trots op te zijn. Een juiste herdenking zal een stuk minderwaardigheidsgevoel doen wegvallen, zo werd betoogd. Het is van het grootste belang, dat we geconfronteerd worden met het verleden.

Om deze reden werd met algemene stemmen het voorstel aangenomen om op 17 augustus dit jaar voor de eerste maal op sobere wijze Tula en zijn makkers te herdenken als één van ons. De gedachten gaan daarbij uit naar een stille tocht naar het eenvoudige monument op het Rif. Bij het monument zullen dan enkele korte toespraken worden gehouden. Verder bestaat het plan om op de avond van 17 augustus een muzikale herdenking van dit feit in de nieuwe schouwburg te houden. Daarbij zal de slaventijd van Curaçao muzikaal uitgebeeld worden.

Om een en ander voor te bereiden werd een aantal commissies gevormd. Op de oprichtingsvergadering waren ongeveer vijftien jongeren aanwezig. Ook een delegatie van de vereniging PASOC was present. Deze vereniging is nog in oprichting.

Filmliga brengt L'aine des ferchaux van Melville

WILLEMSTAD. — De Filmliga Curaçao brengt dinsdagavond in Theater Asiento om half negen de Franse film L'aine des ferchaux. Het is het werkstuk van de cineast Jean Pierre Melville, die door filmers van de nouvelle vague als Godard, Chabrol en Truffaut erkend werd als hun meest directe en eenzame voorganger. In bijna alle films van Melville, aldus een toelichting van de Filmliga, worden twee mensen tegenover elkaar gesteld als representanten van werelden met hun eigen codes, die met elkaar in conflict komen. Doorgaans is deze botsing op emotioneel terrein een kwestie van mannen onder elkaar. Voor de film L'aine des fercheaux komt dit volgens Melville er op neer, dat het onmogelijk is, dat er tussen een oude en een jonge man vriendschap kan bestaan. In de hoofdrollen spelen Charles Vanel en Jean-Paul Belmondo.

In het bulletin van de Filmliga wordt verder meegedeeld, dat de leden dinsdag ideeën over de filmkeuze voor 1969 kenbaar kunnen maken. Dit kan gebeuren aan de bestuursleden van de Filmliga, die zich daartoe duidelijk herkenbaar in de omgeving van de bar opstellen.

Vanavond grote strijd tussen Wescar en Supercleaning

WILLEMSTAD. — Vanavond wordt de grote volleyballstrijd geleverd tussen de zestallen van Wescar en Supercleaning. De wedstrijd begint om negen uur op de banen van Asiento. Men verwacht een goede en spannende wedstrijd, aangezien deze twee ploegen kortgeleden nog in het Julianabeker-toernooi volledig tegen elkaar opgewassen bleken te zijn. Wescar won toen weliswaar, maar voor hetzelfde geld had het toen een overwinning voor Supercleaning kunnen zijn. Wescar en Supercleaning delen momenteel de eerste plaats met Sithoc, dat vanavond niet hoeft te spelen. De ploeg die vanavond verliest is wellicht uitgeschakeld voor het kampioenschap. De uitslagen van de laatste wedstrijden, welke in de volleyballcompetitie werden gespeeld luiden:

Dames A-klasse: Electronics — Purina Stars 1—3.

Dames hoofdklasse: P.S.V. — Valuas 0—3 en Amstel Volleymasters — Olympia 3—0.

Drie andere wedstrijden werden afgelast, aangezien buurtcentrum Santa Rosa en Palm Beach verstek lieten gaan en Antilliana zich inmiddels uit de heren hoofdklasse heeft teruggetrokken.

VALS GELD

WILLEMSTAD — In een plaatselijke handelszaak werd betaald met wat later bleek een vals biljet van tig dollar. De recherche stelt een onderzoek in om na te gaan hoe het biljet op Curacao in circulatie is gebracht.

Vechtpartij

WILLEMSTAD — Gisteravond werd door de politie assistentie verleend in de Oranjestraat waar een grote menigte zich had verzameld rondom twee vechtende mannen. Het bleek dat tevoren een vechtpartij was geweest tussen twee vrouwen en dat uit deze eerste vechtpartij de tweede ontstaan is.

De beide mannen gingen met elkaar op de vuist maar op een gegeven moment ging een hunner weg en keerde terug met een kapmes. Men kon hem het wapen tijdig afhandig maken en wist erger te voorkomen. De twee mannen werden op het bureau verhoord en later weggestuurd.

Maatregelen tegen snelheidsmaniakken

WILLEMSTAD — Bij de verkeerspolitie zijn klachten binnengekomen over automobilisten die op de Nieuwe Havenweg met enorme snelheid rijden niettegenstaande de genomen verkeersmaatregelen in verband met graafwerkzaamheden. Het gevolg is dat de arbeiders in voortdurende angst verkeren. De politie zal met ernstige maatregelen tegen deze verkeerszondaars gaan optreden.

Dodge Charger III wagen vol nieuwe ideeën

DE DODGE CHARGER III is niet alleen wat men een „droomwagen" pleegt te noemen. Hij is veel meer dan dat: het is een wagen vol nieuwe ideeën, zoals dat ook het geval was met zijn voorganger, de Charger II, waarvan men in 1966 begonnen is met de serieproduktie.

Deze coupé met twee zitplaatsen heeft noch deuren noch opendraaiende ruiten. Een lichte druk op een knop, en zoals bij een straaljager, klapt het bovenste deel van het koetswerk naar achter open. Terzelfder tijd gaan de twee zetels (van het „vliegtuig"-type met een ingebouwde hoofdsteun) een twintigtal centimeter de hoogte in en buigen ze lichtjes naar voren, om het in- en uitstappen te vergemakkelijken. Het voetstuk waarop het instrumentenbord is aangebracht en waarop het stuurwiel werd bevestigd, wentelt naar het midden toe, waarna het terug op zijn plaats komt van zodra men zich klaar maakt om te starten.

Links van de chauffeur bevinden zich in een holte in de wand de verschillende toetsen, zoals de schakelaars voor de verlichting van de wagen, de ruitenwisser en -wasser, de verwarming, de airconditioning en de radio. De andere instrumenten, zoals de snelheidsmeter en toerenteller, het uurwerk en de verschillende meters bevinden zich op het beweegbare voetstuk, zodat de chauffeur ze gemakkelijk kan controleren.

Rechts van hem vindt hij op de centrale console de handel van de automatische bak, de handrem, een handgreep ten behoeve van de passagier en een blusapparaat.

De koplampen zijn naar binnen wentelbaar. Een fijne rooster aan de voorzijde verzekert de afkoeling van de motor en stroomlijnt de wagen nog meer. Twee luchtinlaten aan weerszijden van het koetswerk laten de afkoeling toe van de achterste remmen en twee bijkomende luchtinlaten op de motorkap onder aan de voorruit dienen voor de air-conditioning en de verwarming van de wagen.

Het stompe achterdeel van de Charger III heeft drie automatische remluiken, die zich als waaier openen om zodoende een aerodynamische rem te vormen die op die manier de schijfremmen goed aanvult. Het middenluik verbergt de doppen van de beide benzinetanks. Als de zijluiken opengaan, worden twee stoplichten zichtbaar.

Op een vlugge en efficiente manier kan men het peil nagaan van de olie in de motor, het water in de radiator en de vloeistof in de batterij. Deze meters bevinden zich in een kleine ruimte op de linkervoorvleugel van de motorkap, zodat men alleen maar deze klep hoeft te openen en niet de gehele motorkap.

De Dodge Charger III is nauwelijks 1,07 meter hoog, 1,85 meter breed en 4,67 meter lang en heeft een wielbasis van 2,54 meter. Met zijn licht naar voren duikende motorkap en afgestompt achtereinde is dit een gestroomlijnde wagen bij uitstek.

Duitse noodwetten in Bondsdag aangenomen

Stap naar volledige Duitse soevereiniteit

BONN — De sinds tien jaar heftig omstreden noodtoestandswetten hebben gisteren de tweede en beslissende horde genomen. Met grote meerderheid van stemmen keurde de bondsdag in tweede lezing de laatste grondwetswijzigingen goed. Tegen stemden de vrije democraten. Van de artikelen, die bij een buitenlandse of binnenlandse noodtoestand de regering buitengewone bevoegdheid verlenen, gaven vooral het „bondgenootschapsgeval" en de inzet van de Bundeswher ook bij een binnenlandse noodtoestand aanleiding tot heftige discussies.

De bepaling inzake het „bondgenootschapsgeval" luidt, dat de regering zonder het parlement of een noodparlement daarin te kennen, alvast noodmaatregelen kan treffen als de NAVO de toestand gespannen acht.

De Bundeswehr zal alleen dan te hulp worden geroepen als de politie en de grenswacht bij een natuurramp of een georganiseerde en gewapende binnenlandse opstand niet toereikend zijn.

Van de kant van de christen-democraten, die over deze twee punten nog tijdens de debatten opnieuw met hun sociaal-democratische coalitiepartner harde woorden gewisseld hebben, werd verklaard dat de soldaten niet tegen de bevolking zullen worden gebruikt. Zij hadden juist tot taak de rechten van het volk en de democratische rechtsorde te beschermen.

De tegenstanders van de noodwetten, dat zij de weg effenen voor de ontwikkeling van een nieuwe dictatuur. Op basis van de nu goedgekeurde versie van de wetten zal met de drie westelijke bondgenoten worden onderhandeld over de opheffing van hun in het Duitslandverdrag van 1955 opgenomen rechten, zoals beperking van het post- en telefoongeheim. De dan volgende derde lezing — waarschijnlijk op 21 mei — is niet meer dan een formaliteit.

Het ontbreken van een regeling voor een nationale noodtoestand heeft een volledige Westduitse soevereiniteit steeds in de weg gestaan. Amerika, Frankrijk en Engeland hebben zich indertijd zelf bevoegdheden aangemeten in het belang van hun eigen veiligheid.

In Frankfort hebben gisteren leden van de radicale, links-socialistische studentenbond als protest tegen de noodwetten de ingangen van de universiteit versperd. Het kwam tot gevechten toen 300 leden van een inderhaast gevormde tegenbeweging — het actiecomité van democratische studenten — het universiteitsgebouw binnen wilden.

ROEMENIE TEGEN BLOKVORMING

CRAIOVA. — President Ceausescu van Roemenië heeft donderdag in Craiova in aanwezigheid van president De Gaulle van Frankrijk opnieuw aangedrongen op opheffing van de NAVO en het Warschau pact in het belang van de verzekering van vrede en veiligheid in Europa. Op de derde dag van het bezoek van het staatshoofd aan Roemenië zei de Roemeense president tot 5000 belangstellenden dat uit de besprekingen met de Franse delegatie was gebleken dat Frankrijk en Roemenië een bijdrage willen leveren voor het tot stand brengen van de eenheid van de Europese naties in vrede en veiligheid. Van belang hiervoor zijn onder meer de erkenning van het bestaan van Oost- en West-Duitsland en de Oder-Neise lijn als grens met Polen. In zijn antwoord zei generaal De Gaulle dat Frankrijk tezamen met Roemenië grote dingen tot stand zou kunnen brengen zoals „een Europa zonder ijzeren gordijn, een Europa van onafhankelijke staten en één Europa van staten die hun eigen bestemming bepalen".

De Griekse schout-bij-nacht Spyridon Avgheris is op aanbeveling van premier Papadopoulos benoemd tot erechef van de marinestaf en van de generale staf. Hij bekleedde deze functies effectief tot hij na de poging van koning Constantijn de macht weer in handen te nemen met ontslag ging.

AANRIJDINGEN

WILLEMSTAD — Gisteren deden zich in het Curacaose verkeer tien aanrijdingen voor met een totale materiële schade van 2550 gulden. Twee auto's botsten tegen elkaar op op de Witteweg. De ene auto week naar rechts uit toen de andere wagen langs reed. De schade bedroeg vijfhonderd gulden.

Om kwart voor twee gistermiddag werd een voetgangster op het Brionplein aangereden door een personenauto. Zij bekwam vermoedelijk een lichte hersenschudding en werd in het ziekenhuis opgenomen.

Gisteravond om kwart over negen ongeveer merkte de bestuurder van een personenwagen op de Caracasbaaiweg te laat dat een rijwiel zonder verlichting voor hem reed. Hij week scherp naar rechts uit. Zijn auto sloeg daarbij over de kop. De fietser reed door. Geholpen door een politiepatrouille en enkele omstanders werd de wagen weer op zijn wielen gezet. De schade bedroeg 250 gulden.

Naaktloper actief

WILLEMSTAD — Eergisternacht kreeg een vrouw die aan de Cubaweg woont bezoek van een naaktloper. De vrouw schrok zo hevig dat zij per ambulance naar een arts moest worden overgebracht.

Meisjes lastig gevallen door onbekende man

WILLEMSTAD — Een 22-jarige dienstmeisje werd eergisteren overdag lastig gevallen door een man op de Caracasbaaiweg. Op een gegeven moment pakte hij haar vast aan haar arm en toen zij hem te kennen gaf dat zij niet gediend was van zijn attenties, sloeg hij haar in het gezicht en maakte zich daarna snel uit de voeten. De recherche stelt een onderzoek in naar de man.

INBRAAK

WILLEMSTAD — Tijdens de afwezigheid van een alleenwonende bejaarde vrouw werd een inbraak in haar woning gepleegd waarbij twintig gulden verdwenen. De inbreker(s) rukte(n) een raam open.

Echtelijke ruzie

WILLEMSTAD — Tijdens een echtelijke ruzie pakte een man gisteren een stoel op en sloeg zijn vrouw ermee. De vrouw hield de stoel met de hand tegen en kreeg een verwonding aan de pols. Tegen de agressieve echtgenoot zullen maatregelen worden genomen.

Scheepsberichten

K.N.S.M. Attis 17 vn Bachaquero nr Cur; Hercules 16 455 z Flores nr Georgetown; Hermes 16 600 zo Bermuda nr Kingston; Mercurius 16 190 zw Landsend nr Antwerpen; Oranje Nassau 17 v Georgetown nr Parbo; Osiris 16 525 no Azoren nr Adam; Palamedes 16 vn Parbo nr Delfzijl; Parthenon 16 40 0 Wight nr Dublin; Pericles 16 630 wzw Ouessant nr Le Havre; Prins der Nederlanden 16 vn Adam nr West Indië; Prinses Margriet 17 IJmuiden nr Adam; Solon 17 vn Wstad nr La Guaira.

TANKERS Acila 16 100 z Kingston nr Wstad; Acmaea 16 760 no Barbados nr La Spezia; Camitia 17 420 zw Ierlnd nr Stanlow; Kosicia 16 80 zzw Los Angeles nr Cur; Kossmatella 16 280 ono Trinidad nr Casablanca.



● Decorateur Doile Miller (midden) is reeds druk bezig met de verfraaiïng van het interieur van het Holiday Inn hotel aan de Pater Euwensweg. Samen met zijn assistenten Ronny Beunken (links) en Ilario Brown worden wandversieringen aangebracht in de kamers. Men ligt reeds twee weken voor op het bouwschema, zodat he hotel begin september kan worden geopend.

SHELL-DONATIE ROTARY-ANNS

WILLEMSTAD. — In het kader van de onlangs door de Rotary-Anns gevoerde inzamelingsactie en ter ondersteuning van het nuttige charitatieve werk dat door deze vereniging t.b.v. de gemeenschap wordt verricht, mocht dezer dagen een tweetal bestuursleden een donatie **van vijfhonderd gulden van de Shell** in ontvangst **nemen.**

Tijdens een korte plechtigheid ten kantore van de general manager van Shell Curaçao n.v., overhandigde ir J. J. Isphording de cheque aan mevrouw W. van Os, voorzitster van de Rotary-Anns. Hierbij was tevens aanwezig de penningmeesteres, mevrouw S. Jesurun, en de heer O. E. van Kampen, hoofd van de afdeling public **relations van Shell Curaçao n.v.**

Chinees protest tegen betogingen in Parijs

HONGKONG. — Communistisch-China heeft bij de Franse regering geprotesteerd tegen betogingen, die op 13 mei voor de ambassade van dit land in Parijs zijn gehouden. Volgens de Chinese verklaring heeft de Franse regering al verontschuldigingen voor het gebeurde aangeboden en gezegd maatregelen tegen de schuldigen te zullen nemen. Deze worden door China als „reactionaire elementen" bestempeld.

Aruven boekt voor eerste maal winst

Vier procent dividend preferente aandelen

ORANJESTAD — Voor vrijdag 24 mei des avonds acht uur werd een aandeelhoudersvergadering van de n.v. Aruven uitgeschreven in de conferenceroom van het Aruba Caribbean hotel. De raad van commissarissen zal een voorstel doen om op preferente aandelen vier procent dividend uit te betalen. Het is de eerste maal dat Aruven dividend uitkeert.

Tijdens deze vergadering zal de directie verslag uitbrengen over het jaar 1967, waarbij ook de balans en verlies- en winstrekening over het boekjaar 1967 moeten worden goedgekeurd.

De raad van commissarissen zal in de vergadering voorstellen aan preferente aandeelhouders een dividend van vier procent uit te betalen. Er zijn 1.862.300 gulden aan preferente aandelen.

Uit de balans en de verlies- en winstrekening, die bij de administrateur van de Aruven ter inzage liggen, blijkt dat in 1967 een winst werd gemaakt van ƒ 433.470,06. Het saldo verlies bedroeg per 1 januari 1967 ƒ 349.520,88, waardoor eind 1967 het saldo winst ƒ 83.949,18 bedraagt. Het voorstel van de commissarissen is ƒ 9.457,18 toe te voegen aan de algemene reserve, die voor de eerste keer gevormd wordt, waarna het restant voldoende is om de vier procent dividend uit te keren.

Investeringen

Uit de balans blijkt, dat de totale boekwaarde van de investeringen die de Aruven in het Aruba Caribbean hotel en Aruba Sheraton hotel heeft gedaan, ruim 22 miljoen gulden bedraagt. De totale investeringen in het Aruba Sheraton hotel worden geschat op 12.6 miljoen gulden, ruim zes ton hoger dan de orginele raming. Het Aruba Caribbean hotel met inbegrip van de uitbreiding met tachtig kamers en inrichting kostte twaalf miljoen gulden, hierop werd de afgelopen jaren reeds twee miljoen gulden afgeschreven.

Voorts blijkt, dat de Aruven helemaal bij is met aflossingen en betalingen van rente op haar schulden. De Aruven had aan het einde van het boekjaar nog een schuld van 19 miljoen gulden.

Naturalisatie

ORANJESTAD. — Twintig vreemdelingen op de Nederlandse Antillen werden bij Rijkswet genaturaliseerd tot Nederlanders. Daarbij zijn zes personen afkomstig van Aruba, Jose Jesus Babyn, Ana Babijn-Epieju, Albert A. Richardson, Joseph Ch. Spellen, Hit Hong Wong en Siew Fong Lim. De overigen van Curaçao: Israel Baumgarten, Victor Brandao, Edward Challenger, Alexander Edwards, Clotilde Beckles, Philbert Griffith, Philbert I. F. Griffith, Gra-ella V. McLeod, Edgar de Marchena, Maria Christina de Marchena-Pantoja Abreu, Angel Ramon Rico, Francheli Smunis, Dedieu Thorould en Lam Biu Yung.

Agenda ARUBA

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA — NASSAUSTRAAT 110, TEL.: 1233. Na KANTOORUREN TEL.: 1639 — 1650.

Wit Gele Kruis: Oranjestad — Zr. Iwalda, — **Dakota en Playa** — Zr. Francina, **Noord en Playa** — Zr. Felicitas, — **Santa Cruz en Paradera** — Zr. Ludovic, — **Brazil en Savaneta** — Zr. Justina, — **San Nicolaas** — Zr. Perpetua, **San Pedro Hospital, tel.** 2200.

Botica's: Oranjestad: Del Pueblo, tel: 1253. **San Nicolaas**: San Lucas, tel: 5119.

VRIJDAG

Oranjestad **De Veer:** 8.30 Bonnie & Clyde — 18 jaar. **Rialto:** 8.00 Lust for live — 18 jaar. San Nicolaas **Principal:** 8.00 The rare breed — 12.00 Why go on killing — 18 jaar. **Savaneta:** 8.00 Ride the high wind — 18 jaar.

Diversen: tentoonstelling: 17.00 — 20.30 kindertekenklas CCA— Cultureel Centrum, O'stad. 10.00 — 22.00 tent — oosterse tapijten — papiamento room, Aruba Caribbean hotel. Om 20.00 voorst. documentaire „De historie van het perzische tapijt".

Vergadering: 20.00 Jaarl. alg. ledenverg. — Aruba Jrs. — Clubgebouw. (o.a. bestuursverk.).

Ontvangst: 20.00 genodigden — a/b hr. ms. Poolster.

Sport: Marinekamp: 19.30 Judowedstr. — openlucht bioscoop. Mar. kaz. Savaneta.

Baseball: 19.30 Pepsi-Cola vs Baby Bakery — LSP.

Aruba Sheraton hotel: Arawak Coffee-house: 07.00 — 03.00 Open. **Rembrandtroom:** 21.30 Optreden Floriana Alba. **Club Diablo:** 18.00 — 04.00 Oruba Sextet.

Aruba Caribbean hotel: Coffee-house: 07.00 — 21.00/24.00 — 03.00 Open. **Klompenclub:** Optreden Electra. Dansen op muziek van George Fasola and his orchestra. **Bali-Bar:** Tita Duval y su cumbiamba.

TeleAruba — 16.30 Love of life; 17.00 Secret Storm; 17.30 Cartoons; 18.00 Whirlybirds; 18.30 Publ. service; 18.40 Kath. uitz.; 18.45 Nieuws; 1900 The rat patrol; 19.30 Nieuws; 19.45 The big valley; 20.45 Nieuws; 21.00 Variedades; 22.00 Nieuws; 22.10 The invaders.

ZATERDAG

Tentoonstelling: 10.00 — 22.00 tent oosterse tapijten — papiamento room, Aruba Caribbean hotel.

Sport: tennis: 15.45 herendubbel — (B-kl.) — LSP. 16.45 gemengddubbel — LSP.

Aan politie geen assistentie gevraagd voor fatale nacht

SANTA CRUZ. — Naar aanleiding van de geruchten, dat de politie woensdagmiddag gewaarschuwd zou zijn voor de dader, die gistermorgen te Seroe Bientoe vermoedelijk in een vlaag van verstandsvernauwing drie personen om het leven bracht en een zwaar verwondde, werd ons van politie-zijde medegedeeld, dat een oom van de dader de politiewacht te Santa Cruz heeft bezocht. Hij deelde de politie mede, dat zijn neef zijn pillen niet wilde innemen, waarop de politie hem adviseerde naar een dokter te gaan. Er werd dus geen assistentie van de politie gevraagd.

Tafeltennis scholieren

ORANJESTAD. — Plannen bestaan om een tafeltenniscompetitie in schoolverband te organiseren. De ambtenaar belast met sportzaken, Dominco Flemming, heeft zich met een circulaire tot de hoofden van scholen gericht om uiterlijk voor 31 mei in te schrijven.

De wedstrijden worden in verschillende categorieën georganiseerd in samenwerking met de Aruba Tafel Tennis Association.

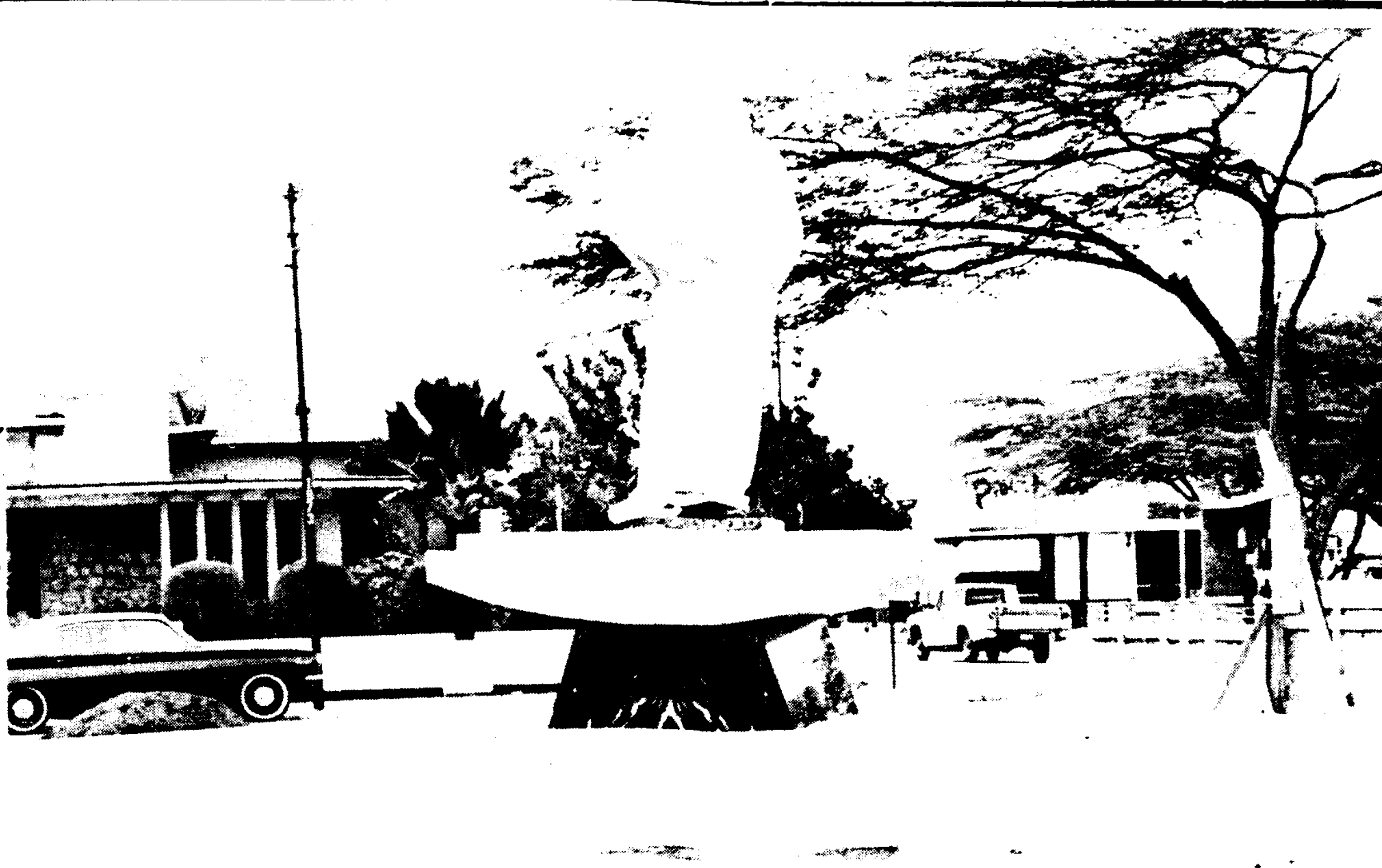
Het ligt in de bedoeling uit de deelnemers aan deze tafeltenniscompetitie een selectie te vormen, welke in het kader van de in juli te houden schoolsportontmoeting tussen Curaçao en Aruba, zal uitkomen tegen een selectie van Curaçao.

Er wordt naar gestreefd begin juni een aanvang met de competitie te maken.

Er zal in vier klasse worden gespeeld: kabouterklasse (8-10 jaar), dwergklasse (11-13), aspirant-klasse (14 tot 16) en juniorklasse (17 jaar en ouder). Zowel meisjes als jongens kunnen deelnemen.

Pelgrimstocht langs negen kerken op Curacao

WILLEMSTAD — In verband met het twintigjarige bestaan van de Cofradia di nuestra Señora di Coromoto wordt zondagmiddag 26 mei een pelgrimstocht eigen auto's en indien nodig met grote autobussen gehouden naar de negen kerken, welke op Curacao toegewijd zijn aan Maria en naar de Santa Ana en de Santa Teresita, waar het genootschap indertijd werd opgericht. De tocht begint bij de Santa Ana om half twee. Op 29, 30 en 31 mei wordt in de Coromotokerk te Mundo Nobo een triduum gehouden. Dagelijks is er dan 's avonds om zeven uur Eucharistieviering waaronder een preek door pastoor V. Janssen. Op 31 mei wordt het triduum besloten met een plechtige heilige mis als viering van het feest van Maria koningin van de wereld. Tijdens deze plechtige mis wordt een gouden boek aangeboden, waarin de namen vermeld staan van allen, die dagelijks het rozenkrans bidden.



● *Het standbeeld van wijlen minister Juancho Irausquin zal op zijn zesde sterfdag, 20 juni, op het naar hem genoemde plein in Oranjestad onthuld worden. Hierbij zal ook de Italiaanse kunstenaar Carlos Pisi, die het 2.90 meter hoge beeld maakte, aanwezig zijn. Eergisteren werd het beeld, dat sinds begin verleden jaar bij de secretaris van de stichting, de heer Holmo Henriquez, te Piedra Plat lag opgeslagen, op het voetstuk geplaatst. Dit voetstuk stelt twee abstracte handen voor en staat met zwart Venezolaans marmer op een driehoeksbasis met Terrazotegels van de Cempro. Het geheel werd ontworpen door het eilandsraadslid Virgilio Kock en uitgevoerd door de firma Petrona en Croes. De bouw van het voetstuk, alsmede de aanleg van een grasveld, waarop zes pijnbomen, voorstellende de eilanden van de Nederlandse Antillen, werd door het eilandgebied Aruba bekostigd. De gelden voor het standbeeld werden door de Stichting Monument Juancho Irausquin bijeen gebracht. In eerste instantie werd door de onlangs overleden Zadkine een ontwerp gemaakt, dat door de stichting niet aanvaard werd omdat het volgens de stichting niet op de minister leek.*

Baseball op Aruba

Mohawk verplettert negental van Zenith

SAN NICOLAS.— De derde wedstrijd van de Arubaanse baseball-competitie tussen Mohawk, dat vorig jaar onder de naam Little Rock speelde, en Zenith, eindigde woensdagavond in een verpletterende 10—1 nederlaag voor Zenith.

De enige hit en enige run kreeg Zenith in de eerste inning. Salomon kreeg een vrije loop. Henriette volgde met een tweehonkslag, waarna een rolling van Violenus ervoor zorgde dat Salomon kon scoren. En dit was ook alles, wat Zenith gedurende deze wedstrijd presteerde.

Reeds in de eerstvolgende slagbeurt trok Mohawk de stand gelijk en in de tweede inning namen zij een voorsprong van twee runs. Hazel kreeg een dead-ball, stal het tweede honk en op twee fouten van de achtervanger bereikte hij de thuisplaat. Leonard kreeg een vrije loop en probeerde het tweede honk te stelen. Daar de bal slecht aangegooid werd, bereikte hij zelfs het derde en op een rolling van Rey Rasmijn scoorde hij de derde run voor Mohawk.

Door de runs van Flanders in de derde, van Rasmijn in de vierde en Pantophlet in de zevende inning, verhoogde Mohawk zijn voorsprong tot 6—1. De grote klap kwam echter in de achtste inning toen Mohawk niet minder dan vier runs scoorde. Leonard sloeg de bal ver in het middenveld en bereikte het derde honk. Op een hit van Rasmijn kwam hij over de thuisplaat. Na een rolling van Van der Berg werd Rasmijn op het tweede honk uitgetikt. Met een hit naar het rechterveld bereikte Milton het tweede en Van der Berg het derde honk. Pantophlet bleef niet achter en sloeg een tweehonkslag. Na de aangooi, liet de achtervanger van Zenith de bal echter lopen, waardoor Pantophlet een honk verder kon komen. Een te hoge aangooi van de achtervanger naar het derde honk, maakte de tiende en laatste run mogelijk.

De wedstrijd werd gekenmerkt door veel veldfouten van Zenith, die acht van de tien runs van Mohawk veroorzaakten.

Winnende werper was Rey Rasmijn en verliezer G. Duinkerk. Zenith sloeg één hit en maakte acht fouten, terwijl Mohawk acht hits sloeg en twee fouten maakte.

Slachtoffers van Seroe Bientoe morgen begraven

ORANJESTAD — De begrafenis van de moeder en haar twee kinderen, die donderdagmorgen te Seroe Biento door hun neef in een vlaag van waanzin werden gedood, zal morgenmiddag plaatsvinden. De moeder zal met haar kinderen in een kist begraven worden.

De toestand van de vader, de heer Grigorio Tromp, was gisteravond iets beter; hij kwam bij kennis doch kon niet veel over het gebeurde vertellen.

V.d. Boorn/Baptist tenniskampioenen

ORANJESTAD — Gistermiddag behaalde het herendubbel Sjef van der Boorn en Nando Baptist op de banen van de Tivoli Club het Arubaanse tenniskampioenschap. In een verdiende twee-sets zege (6-3 en 6-4) legden zij beslag op de titel. Vooral Baptist, die in een uitstekende vorm verkeerde, speelde vast en zuiver en verrichte goed werk aan het net met harde smashes.

De eerste service van Baptist werd door het duo Henriquez-Cramer gewonnen. De stand werd echter gelijk toen Albert Henriquez zijn service verloor. Henriquez-Cramer namen een voorsprong van 3-1, maar doordat vooral het spel van Baptist steeds beter werd, won het dubbel V.d. Boorn-Baptist de eerste set met 6-3.

De tweede set ging gelijk op tot de stand 4-4 was. Toen echter beslisten V.d. Boorn-Baptist met twee games de set in hun voordeel, waardoor zij tevens kampioen herendubbel van Aruba werden. De titel subkampioen werd behaald door Roro Hernandez-Leo de Heer, die in de finale-ronde een overwinning op Henriquez-Cramer hadden geboekt. Het spel van zowel Henriquez als Cramer was gistermiddag bizonder teleurstellend. Geen moment bereikten zij hun normale vorm.

Real Madrid en Manchester United delen voetbalpunten

MADRID — Door een gelijkspel van 3-3 in Madrid tegen Real Madrid heeft Manchester United zich geplaatst voor de eindstrijd van de Europese voetbalbeker voor landskampioenen. Met rust had Real Madrid een voorsprong van 3-1. Manchester United had de eerste wedstrijd met 1-0 gewonnen.

Benfica in de finale

TURIJN — Benfica heeft in Turijn de tweede wedstrijd voor de halve finales van het toernooi om de Europese beker voor landskampioenen tegen Juventus met 1-0 gewonnen. Eusebio maakte in de 68ste minuut het enige doelpunt. De Portugezen, die in de eerste wedstrijd Juventus met 2-0 versloegen, plaatsten zich door dit resultaat voor de eindstrijd.

● *Grote belangstelling bestond er gisteravond voor de opening van de tentoonstelling van oosterse tapijten, die door de firma Ossendrijver in het Aruba Caribbean hotel wordt georganiseerd. De tentoonstelling is vanavond tot tien uur en morgen de gehele dag nog geopend, terwijl des avonds acht uur de kleurenfilm over de historie van het Perzisch tapijt zal worden vertoond.*

Scheidsrechter heeft begrip voor de pers

ORANJESTAD — Naar aanleiding van het bericht in de Amigoe van gisteren, onder de kop „Politie en pers", waarbij een politieagent weigerde de sportverslaggever van de Amigoe bij de scheidsrechter toe te laten, deelde de betrokken scheidsrechter Frans D. Figaroa aan de Amigoe gisteravond mede, dat hij eerst uit de Amigoe van dit voorval vernam. Hij vond dit erg jammer, daar hij altijd bereid is om met de persmensen te praten. Als ik het geweten had, aldus de heer Figaroa, dan had ik wel gezorgd dat de betrokken verslaggever met mij had kunnen praten.

Extra-parlementaire oppositie

Vergadering Hubentud '67

WILLEMSTAD. — Gisteravond is de eerste vergadering van de organisatie in oprichting Hubentud 1967 gehouden in het Cas di Pueblo, beschikbaar gesteld door de NVP.

Er waren ongeveer vierhonderd personen, meest jongeren. Om ongeveer kwart voor negen, 45 minuten te laat, opende de heer Stanley Brown de vergadering. De moderator was de heer Hollander, leraar Nederlands aan het PSC en Kambioredacteur.

Na een kort inleidend gesprek van de heer Brown werd de film (8 mm) die verleden jaar tijdens de relletjes op het Mr Dr M. F. da Costa Gomezplein opgenomen was, vertoond. Deze film oogste veel bijval bij het publiek. Na de film was het woord weer aan de heer Brown die een uitleg gaf over Hubentud 1967. Het kwam hierop neer dat er getracht zou worden een extra-parlementaire oppositie tegen de regering op te bouwen. Men zou trachten commissies op te richten die, door hun edukatieve arbeid op velerlei gebied, de leden rijp moet maken om in de oppositie te gaan.

Verder werd benadrukt dat de organisatie buiten elke bestaande politieke groepering op Curaçao staat.

Hierna werden de aanwezigen in de gelegenheid gesteld vragen te stellen waarvan slechts aarzelend gebruik werd gemaakt. Op de vraag of de organisatie naar het socialisme overhelde antwoordde de heer Brown: „When you reach the bridge you cross it".

Onder de aanwezigen bevonden zich o.a. de kunstenaar Eb Marcano, de heer R. Martina en de heer R. da Costa Gomez. Volgende week maandag zou een tweede vergadering gehouden worden. De avond werd besloten met het optreden van een combo.

—x—

● Op een spoorwegovergang op ruim 450 km ten noorden van Bombay is een sneltrein op een bus gereden. Twintig mensen kwamen hierbij om het leven en 43 liepen verwondingen op.

Uitnodiging voor Aruba uit Amerika

ORANJESTAD. — De voorzitter van de kamer van koophandel tevens director van de kamer van koophandel van de Amerika's ontving uit Miami van de KvK van de Amerika's telegrafisch bericht dat de financiële commissie van de senaat op 6 juni bijeenkomt om te spreken over de beperking van de vrije invoer in de VS van goederen door Amerikaanse toeristen van honderd tot tien dollars.

Senator Smathers zal uitnodigingen sturen aan Aruba, Bahamas, Curaçao, Jamaica, Trinidad en Panamá om vertegenwoordigers te zenden, die voor de senaatscommissie hun bezwaren kenbaar kunnen maken.

Suisse Chalet-project op Aruba onzeker

ORANJESTAD. — In de Wall Street Journal stond een bericht, dat de onderhandelingen tussen Suisse Chalet op Puerto Rico en de United Fruit Company om te gaan samenwerken afgebroken zijn. Deze onderhandelingen werden reeds geruime tijd gevoerd, daar Suisse Chalet gebrek aan liquide middelen had.

Verwacht wordt, dat het afbreken van deze onderhandelingen bepaalde consequenties zal hebben voor de plannen, die Suisse Chalet had om op Aruba een hotel van 250 kamers te bouwen.

Op 19 juni loopt de optie af, die Suisse Chalet heeft op een stuk grond gelegen ten noorden van het Aruba Caribbeanhotel aan het Palmbeach strand.

Ambassadeur Von Oven op Aruba verwacht

ORANJESTAD. — Morgenmiddag vijf uur worden op Aruba verwacht de Nederlandse ambassadeur te Caracas, mr F. Von Oven, en zijn echtgenote. Het echtpaar zal toen woensdag op Aruba blijven. Daar de ambassadeur indertijd de uitnodiging om de opening van het Aruba Sheratonhotel bij te wonen niet kon aanvaarden, zal het echtpaar de gast zijn van het Aruba Sheratonhotel.

N.V. ARUVEN

Alle aandeelhouders van de **N.V. ARUVEN** worden hierbij beleefd uitgenodigd **DE JAARLIJKSE AANDEELHOUDERS-VERGADERING** bij te wonen, die gehouden zal worden op **VRIJDAG, 24 MEI 1968 OM 8.00 N.M.** in de Conference-room van het Aruba Caribbean Hotel-Casino.

AGENDA:

1. Opening;
2. Verificatie van de bewijzen van toegang ter vergadering;
3. Notulen vorige vergadering;
4. Verslag van de Directie over het jaar 1967;
5. Balans per 31 december 1967 en Verlies- Winstrekening over het boekjaar 1967;
6. Voorstel Raad van Commissarissen inzake winstverdeling;
7. Rondvraag.

Ingevolge art. 26 van de Statuten liggen de bescheiden genoemd onder 5 en 6 vanaf heden ter inzage van aandeelhouders op het kantoor van de Administrateur van de N.V. Aruven (Bestuurskantoor, Afd. Financiën).

Houders van toonderaandelen, die de vergadering wensen bij te wonen, dienen hun aandelen uiterlijk op Donderdag, 23 mei 1968 om 4.00 uur n.m. tegen reçu te deponeren bij het hierboven genoemd kantoor. Bedoeld reçu dient tevens als toegangsbewijs tot de vergadering.

Oranjestad, 17 mei 1968
G. G. A. Nouel
President Direkteur.

EEG subsidieert Franse graanexport naar China

BRUSSEL. — De Europese commissie heeft in antwoord op een parlementaire vraag van de Nederlandse afgevaardigde Vredeling bevestigd, dat ze begin van dit jaar export van 600.000 ton Franse tarwe naar China mogelijk heeft gemaakt door middel van een speciale restitutie.

Deze subsidie zal het gemeenschappelijke landbouwfonds van de zes circa 130 miljoen gulden (Ned.) kosten. De commissie verklaart, dat zij de restitutie heeft vastgesteld met inachtneming van de aanbodsituatie op de Chinese markt.

Zij voegt hier nog aan toe, dat ze niet elke overeengekomen prijs behoeft te accepteren: zij gaat bij de beoordeling van de situatie uit van de marktsituatie in de EEG, de situatie op de wereldmarkt en andere offertes aan het land van bestemming.

Londen verwacht groot rendement van Concorde

LONDEN — Van zijn investeringen in het Concorde project kan Engeland een rendement verwachten van 1.590 miljoen pond sterling in deviezen, zo heeft een woordvoerder van de British Aircraft Corporation in Londen bekendgemaakt. In een korte toespraak voor 350 Britse maatschappijen, die aan het project medewerken, zei hij dat deze raming aan de lage kant is, omdat zij is gebaseerd op de verkoop van 200 Concordes aan het buitenland in 1975.

De woordvoerder zei dat Frankrijk een dergelijk rendement van zijn investeringen zal verkrijgen en dat de kosten van speurwerk en ontwikkeling zullen worden gedeeld. De Britse regering zal aan het project 250 miljoen pond sterling besteden in een periode van tien tot elf jaar.

De woordvoerder verklaarde met nadruk dat de omzet van 200 vliegtuigen is gebaseerd op de veronderstelling dat het doorbreken van de geluidsbarrière in de gehele wereld boven land zal worden verboden. Frankrijk was echter van mening dat het verkoopcijfer in 1965 zal uitkomen op 400 stuks.

—x—

● Twaalf Zuidslaviërs zijn samen naar Oostenrijk gevlucht en hebben daar om asiel gevraagd. Als reden voor hun vlucht gaven zij de „slechte levensomstandigheden" in Zuid-Slavië op, zo zei de Oostenrijkse politie.

GT-versie van Vauxhall Viva

DEN HAAG — De onlangs voor Vauxhall uitgebrachte Viva GT met een tweeliter motor met twee carburateurs paart een luxueus interieur aan een maximum snelhid van ruim 160 kilometer per uur. De Viva GT onderscheidt zich door een matzwarte motorkap met twee luchtinlaten en een speciale radiator grille. De dubbele uitlaaptpijpen wijzen op de 112 rem pk van de viercylinder motor die een acceleratie geet van 0-96 kilometer in twaalf seconden. Van binnen heeft de Viva GT het comfort gemak, de instrumenten en het aanzien dat in overeenstemming is met de image van een grand tourismo wagen. Luxe kuipstoelen met zwarte bekleding, een met leer bekleed stuurwiel, armsteunen voor de vier inzittenden en uitgebreide geluidisolatie.

GEEN VORDERING OVER VIETNAM

Openbaarheid overleg staat doorbraak in weg

PARIJS. — Op de tweede officiële bijeenkomst van het inleidend Vietnam-overleg in Parijs hebben de Verenigde Staten woensdag aan Noord-Vietnam een aantal punten voorgelegd voor de-escalatie van de oorlog, terwijl de Noordvietnamese afgevaardigde er de nadruk op legde dat allereerst de Amerikaanse oorlogsdaden tegen Noord-Vietnam onvoorwaardelijk dienen te worden gestaakt alvorens over andere kwesties kan worden gesproken. De bijeenkomst duurde drie-en-een-half uur en men kwam overeen zaterdagochtend om half elf opnieuw bijeen te komen. De punten waarover de Amerikaanse delegatieleider, Averell Harriman, sprak, waren de vorming van een daadwerkelijke bufferzone tussen Noord- en Zuid-Vietnam (zeventiende breedtegraad), het vertrek van alle vreemde troepen uit Laos en Cambodja, vernieuwing van de neutraliteitsgarantie voor deze landen en staking van de Vietcong-aanvallen op de burgerbevolking van Saigon. Hij zei niet of in het geval van overeenstemming over deze punten de Amerikaanse aanvallen op Noord-Vietnam zullen worden gestaakt.

De Noordvietnamese delegatieleider, Xoean Thoey, ging niet rechtstreeks op Harrimans verklaring in, maar bracht wederom de eis van Hanoi naar voren dat alle oorlogshandelingen tegen zijn land moeten zijn gestaakt alvorens over regelingen kan worden gesproken. Hij omschreef nauwkeurig om wat voor oorlogsdaden het gaat en noemde daarbij, behalve luchtaanvallen en artilleriebarrages, ook de „ontvoering van burgers, het uitwerpen van pamfletten voor de psychologische oorlogvoering en het zenden van commando-eenheden".

Over het voorstel om de gedemilitariseerde zone weer tot een doelmatige bufferzone te maken, zei Thoey dat slechts de Amerikanen en niemand anders de Geneefse overeenkomst van 1954 op dat punt hebben geschonden. Ook wees hij erop dat de Amerikaanse luchtaanvallen na de beperking van 31 maart in aantal zijn toegenomen.

Harriman wees de beschuldiging van de hand, volgens welke de Verenigde Staten geen legale gronden hebben voor hun aanwezigheid in Zuid-Vietnam. Hij noemde het Zuidvietnamese volk het slachtoffer van Noordvietnamese agressie.

Punten van overeenkomst

De Amerikaanse gedelegeerde zei getroffen te zijn door enkele punten van overeenkomst, die hij in de respectieve standpunten had opgemerkt. Beide partijen spreken van een onafhankelijk, democratisch, vreedzaam en welvarend Zuid-Vietnam, terwijl Noord-Vietnam nog van een neutraal Zuid-Vietnam spreekt. „Voor ons is dat geen probleem als dat de wens van Zuid-Vietnam zelf is." Een volgend punt is hereniging van Vietnam met vreedzame middelen. Volgens de Amerikanen moet dat via vrije keuze van de bevolking van Zuid-Vietnam en van Noord-Vietnam. Tenslotte spreken beiden van de noodzaak van strikte eerbiediging van de militaire bepalingen van de Geneefse akkoorden van 1954 (onafhankelijkheid en neutraliteit van Vietnam, Cambodja en Laos), aldus Harriman.

Woordvoerders van de delegaties zeiden na afloop niets nieuws te hebben gehoord in de uiteenzettingen van de andere partij.

Delegatieleider Harriman zei gisteren ook, naar aanleiding van persberichten, dat de Verenigde Staten nimmer voor een coalitieregering (met de Vietcong) zijn geweest en dat ook nooit zullen worden. Ook minister Rusk noemde dergelijke berichten in een speciale verklaring „boosaardig, onjuist en hoogst ongelukkig, vooral in deze tijd omdat zij Hanoi ertoe zouden verleiden te denken dat de propaganda de Verenigde Staten en hun bondgenoten kan verdelen".

Volgens waarnemers zijn de Amerikanen enigszins teleurgesteld door de stellingneming van de Noordvietnamezen. Men had gehoopt op een snelle overgang naar geheime diplomatie. Naar verluidt waren op verzoek van de Noordvietnamezen de teksten van de verklaringen — evenals maandag — gepubliceerd.

Kritiek van Portugese ballingen op Kiesinger

BONN. — De Portugese ballingorganisatie Frente patriotica de libertaçao nacional – junta revolucionaria Portuguesa heeft ernstige kritiek geleverd op de Westduitse bondskanselier Kurt Georg Kiesinger.

Kiesinger, aldus de organisatie, zal op 28 mei in Lissabon zijn als het precies 42 jaar geleden is dat „het fascisme in Portugal werd ingevoerd".

Navolging van Hess

GLASGOW. — In navolging van Hitlers plaatsvervanger Rudolf Hess is zondag de 57-jarige Westduitse prof. Berthold Rubin, die in Keulen byzantijnse geschiedenis doceert, boven Schotland met een valscherm uit een vliegtuig gesprongen. Hij kwam op korte afstand van de plaats terecht, waar Hess op 10 mei 1941 na zijn spectaculaire vlucht uit het derde rijk landde om, naar hij toen zei, met de Engelsen vredesbesprekingen te voeren.

Prof. Rubin voert een actie om de vrijlating van de thans 74-jarige Hess die in Neurenberg wegens oorlogsmisdaden tot levenslange gevangenisstraf werd veroordeeld, te bevorderen. Hij was met een Oostduitse ingenieur, Willi Schubert, als piloot naar Schotland gekomen. Vóór hij uit het toestel sprong, hadden de twee mannen boven Glasgow pamfletten uitgegooid, waarin ook voor de vrijlating van Hess werd gepleit. Toen piloot Schubert zag dat prof. Rubin met zijn parachute in een boom terechtkwam, zette hij het sportvliegtuig in de omgeving aan de grond. De hoogleraar bleek echter ongedeerd te zijn. De twee mannen werden voor een ondervraging meegenomen naar een politiepost, waar destijds ook Hess was binnengebracht.

Geometrisch geval

Om tot onderhandelingen te komen over het herstel van de vrede in Z.O.-Azië, hebben Noord-Vietnam en de Verenigde Staten te Parijs in het voormalige hotel „Majestic" vooronderhandelingen geopend. Zij hadden een maand lang gezocht naar een stad en een week lang naar een gebouw. Geen hunner taalde echter naar de vorm van de tafel. Het lag voor de hand dat zij niet anders dan vierkant kon zijn. Maar de vooronderhandelingen kunnen niet tot onderhandelingen leiden indien de tafel niet uitschuifbaar is en de eventuele onderhandelingen kunnen niet met de vrede worden gekroond, indien de tafel uiteindelijk niet rond wordt. Na veel aanpassen, schaven en lijmen zullen ten slotte de poten verplaatst moeten worden.

Het herstel van de vrede is altijd een geometrische kwestie, het rond maken van een vierkant geweest. Doch hiermee kan men slechts bij benadering dezelfde oppervlakte dekken. Het is dan ook een zaak van concessies, van prijsgeven van ruimte. President Ho Tsji Minh mag, wat Vietnam betreft, gelijk hebben, als hij beweert, dat in Vietnam geen vrede kan komen alvorens de Verenigde Staten zich volkomen hebben teruggetrokken uit de Vietnamese ruimte. Maar Z.O.-Aziatische buurlanden, zoals Thailand, hebben eveneens gelijk wanneer zij betogen, dat de onvrede in hun omgeving niet staat en valt met de Verenigde Staten alleen.

De wereld VANDAAG

De Vietnamese oorlog is slechts de voorgrond van, als men het zo noemen wil, een expansionistische tweekamp tussen de Verenigde Staten en China op de achtergrond. De oorlog had even goed in Laos of Thailand zijn fronten kunnen opbouwen. Daarom is het herstel van de vrede een zaak van allen, die rechtstreeks of onrechtstreeks bij de Z.O.-Aziatische ruimte betrokken zijn en moet de vierkante tafel zover uitgeschoven kunnen worden dat zij plaats biedt voor een Aziatische-Amerikaanse vredesconferentie. Eerst dan bestaat er een mogelijkheid dat door aanpassen, schaven en lijmen de tafel rond wordt.

VAN dit perspectief is in de vooronderhandelingen te Parijs echter geen sprake. Volgens Ho Tsji Minh is de komst van de vrede onvoorwaardelijk verbonden met de aftocht van de Amerikanen. Hierover en over niets anders wil hij met Washington praten. „Er kan geen ware vrede komen, voordat er onafhankelijkheid en vrijheid is" verklaarde hij vorige week, „voordat het Vietnamese volk zelf over zijn lot beslissen kan". Ho beschouwt de oorlog derhalve als een Vietnamese en niet wordt afgebakend. Hoe grogelegenheid.

Minister Rusk daarentegen heeft daartegenover herhaald, dat de nieuwe orde niet beperkt mag blijven tot Vietnam, maar ook Laos, Thailand en Birma moet omvatten. Doch dit is impliciet een beroep op de mede-voorzitters van de Geneefse conferentie, Engeland en de Sovjet-Unie. Geruime tijd heeft Washington daarenboven vol gehouden, dat een politieke regeling van de Vietnamese kwestie niet mogelijk was zonder China er bij te betrekken. Thans wordt hierop niet eens meer gespeculeerd.

Ook Washington heeft derhalve het perspectief van zijn vredesdiplomatie verenigd. Wellicht is de houding van China toch niet zo beslissend, meent men, als men aanvankelijk dacht. Het heeft Hanoi steeds voorgehouden, dat de vrede louter op het slagveld te vinden was. Doch Ho Tsji Minh heeft deze „raad" in zoverre in de wind geslagen als hij zich tevens bereid verklaarde om met de Verenigde Staten in contact te treden. Daarenboven is China innerlijk verscheurd en wordt de openlijke breuk met 's werelds tweede mogendheid, de Sovjet-Unie van jaar tot jaar breder.

Hiermee houdt de Amerikaanse vernauwing van het perspectief niet eens op. Niet enkel Thailand en andere Z.O. Aziatische staten vrezen, dat de Verenigde Staten, alle andersluidende verklaringen ten spijt, reeds met een mentale aftocht uit de Z.O.-Aziatische ruimte begonnen zijn, maar zelfs Zuid-Vietnam is bang, dat het door Washington onvoldoende beschermd in de steek zal worden gelaten.

OP grond van het jongste gereviseerde plan van de Verenigde Staten zouden zij het oorlogstoneel zo spoedig mogelijk willen verlaten. Volgens US news and world report koesteren zij een drievoudig oogmerk: ten eerste een gesprek met de communisten in Parijs, dat zij met veel geduld willen volhouden, met vermijding van de indruk, dat zij bereid zijn tot een totale uitverkoop, ten tweede het handhaven van militaire druk om aan de conferentietafel te kunnen profiteren van spectaculaire overwinningen en ten derde het overdragen van de oorlog aan de Zuidvietnamese strijdkrachten en dit zo spoedig mogelijk. In elk geval is Zuid-Vietnam bezig met de hoogst mogelijke uitbreiding van zijn leger.

Uiteindelijk zouden de perspectieven, waarin Hanoi en Washington de oorlog zien, dan toch samenvallen tot een nationale aangelegenheid van de Vietnamezen. In dit geval zou de vierkante tafel niet ver uitgeschoven hoeven te worden, doch zou zij verre van een ronde tafel kunnen worden.

De Z.O.-Aziatische buurlanden zouden zich namelijk teleurgesteld voelen en Zuid-Vietnam zou zich verraden achten. Het conflict zou tot een binnenlandse oorlog gereduceerd zijn en de zogenaamde nationale bevrijdingsbewegingen zouden ook buiten Z.O.-Azië een hart onder de riem krijgen.

De kansen voor een werkelijke vrede zijn derhalve evenredig aan de ruimte, welke in Parijs al dan niet wordt afgeebakend. Hoe groter zij is, des te veiliger wordt zij voor de vrede. Wordt zij klein, dan blijft de kans op nieuwe gewapende conflicten groot.

Drecha cas bestaat één jaar

Respect voor medemens vraagt stilzwijgen

WILLEMSTAD. — Het had enige voeten in de aarde voordat een van de deelnemers bereid was iets te zeggen over de activiteiten van Drecha cas. De reden was uiterst eenvoudig: een van de deviezen van de organisatie, welke eigenlijk geen organisatie wil zijn is: respect voor diegenen, die men een handje helpt bij het herstellen van hun huis. En respect houdt in, dat men over deze mensen zwijgt. Wonderlijk genoeg echter bleken de rollen min of meer omgekeerd, wat de dankbaarheid betrof. Regelmatig komt men namelijk in de verslagen van de deelnemers aan Drecha cas tegen: „de familie was zeer vriendelijk", „ondanks hun grote armoede kregen we toch een kopje thee aangeboden", enz.

Drecha cas is nu een jaar oud. Bij deze beweging zijn nu veertig man aangesloten, verdeeld over vier groepen, waarvan twee onlangs zijn opgericht. Een aparte groep zijn de vijf schilders, die op hun vrije zaterdag klaar staan om de gerepareerde huizen van een nieuw verfje te voorzien. Belangeloos, zoals alle deelnemers belangeloos werken.

De basis waarop Drecha cas is gebouwd is het enthousiasme van de jongeren, die er een vrije zaterdag of enkele uren daarvan voor over hebben. Zij moeten zelf voor de gereedschappen zorgen evenals voor het vervoer. Zo komen alle ontvangen giften ook het eigenlijke werk ten goede. En toch komt het bijna nooit voor, dat er absenten zijn op de betrokken dag en bij het voorgenomen project. Dit ondanks het feit, dat er nergens namen genoteerd staan van de deelnemers en dat er geen organisatie is opgebouwd, zodat alles aan de buitenkant nogal een losvaste indruk wekt.

In de loop van dit jaar heeft men nu verschillende huizen opgeknapt. Daar waren projecten bij, dat alleen het geraamte van het oude huis overbleef. Dan moesten er geheel nieuwe muren worden opgetrokken. Ook moest er een nieuw dak op en later werd het vernieuwde huis geverfd. In een ander geval werd het huis een meter opgehoogd en moest men onder meer een plafond aanleggen, enz. Elke groep heeft een technisch leider.

Zelf meewerken

De huizen zelf, zo is tot heden toe een der principes, moeten eigendom van de bewoners zijn. Dit om te voorkomen dat een handige verhuurder de prijs plotseling opslaat wanneer het huis aan waarde heeft gewonnen. Een andere voorwaarde is, dat de bewoners zelf mee moeten helpen. Dit betreft de mannen of de huismoeder. De laatste kan bijvoorbeeld het eten koken voor de Drecha cas-ploeg, welke zelf het eten meebrengt. Van groot belang is dit ook, omdat het vernieuwde huis op deze manier werkelijk eigendom van de bewoners wordt en deze niet het onprettige gevoel krijgen, dat alles hun zo maar is geschonken.

Aan het feitelijk werk aan de huizen gaat een vergadering vooraf, waarin de leiding en de deelnemers het toekomstige project bespreken. De projecten zelf worden geselecteerd door pater P. Brenneker van Pam pa mi ruman. Meer dan eens moeten de jongelui erkennen, dat zij zich nooit hadden kunnen voorstellen, dat er op Curaaço een dergelijke armoede bestaat.

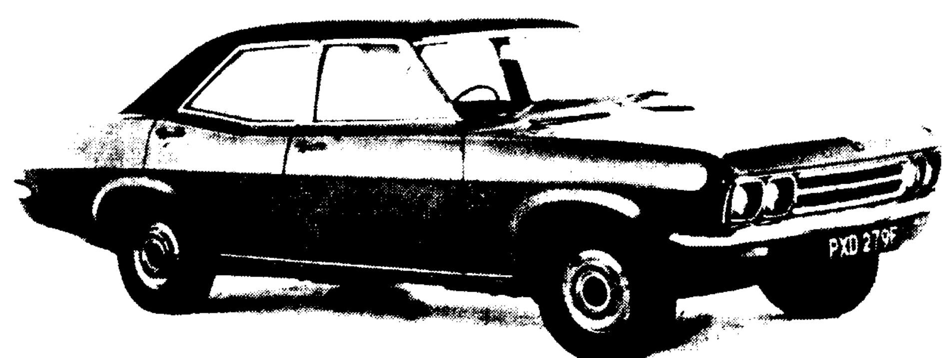
Deze miserie zelf is voor allen een sombere openbaring. „We hebben het meegemaakt, dat we in een dergelijk huis op bezoek waren. Toen begon het te regenen. Nergens konden we een hoekje vinden, waar we tegen de regen beschermd waren", vertelde een der medewerkers.

Ter gelegenheid van het éénjarig bestaan zijn de Drecha cas-werkers in het voorbije weekeinde op Brakkeput bijeen geweest. Hun bivak stond in het teken van hun activiteiten. Zo bezocht men in kleine groepen de verschillende opgeknapte huizen. De bewoners waren van te voren gewaarschuwd en het bezoek was met hen doorgenomen. Van dit bezoek moest men een kort impressie maken. Meer dan één keer blijkt uit de verslagen, dat de ouders met zorg het komende communiefeest tegemoet zien. Want eigenlijk hoort daar toch ook bij, dat men het huis een goede beurt geeft. En er komt nog meer voor kijken.

Openbaring

Eén ding werd daarbij duidelijk: dit soort werk was voor alle deelnemers echt een openbaring geweest. Zij zijn er van overtuigd, dat zij met hun activiteiten slechts een bescheiden aantal huizen, dat voor een dergelijke opknapbeurt in aanmerking komt hadden bereikt. Maar van de andere kant was men voldaan, dat men de kans had gekregen iets tastbaars te doen aan de sociale nood. Dit had voldoening gegeven, waarbij men zich bewust was, dat men niet vanuit de hoogte een vriendelijke geste had gedaan, maar dat men samen met de bewoners van de huizen aan hetzelfde project had gewerkt.

Rond het werk van Drecha cas hangt een stilzwijgen. Zelfs thuis of onder vrienden spreekt men niet over hetgeen men heeft gezien in die gezinnen. Dit werk is daarom ook hoogstwaarschijnlijk een van de weinige activiteiten op Curaçao, waarover geen fotomateriaal bestaat, omdat het nemen van foto's de bewoners zou kunnen kwetsen in hun zelfrespect. „Eerlijk gezegd voelen we er niets voor, dat er publiciteit aan wordt gegeven", verklaarden de leiders, broeder Theofried en Jopie Cijntje. „Maar ja, we hebben geld nodig om onze projecten te kunnen uitvoeren." En dit zal er zeker wel komen.



VAUXHALL, de Engelse afdeling van General Motors, heeft zijn programma uitgebreid met de Ventora, een nieuw model, dat een hoge graad van luxe en prestaties aan een compacte vorm paart. Ontwikkeld uit de vorig jaar geheel vernieuwe Victor, combineert de Ventora de wegligging, besturing en de ingebouwde veiligheid van dit model met de zes-cilinder 3,3 liter-motor van 142 pk. van Vauxhalls Cresta- en Viscount-series. Een aantal specifieke eigenschappen kenmerkt echter de Ventora.

De wielophanging van het nieuwe model werd aangepast. Het systeem van schroefveren rondom, onafhankelijke voorvering, en vier langsliggende geleide armen met panhard-stang achter, dat ook de Victor kenmerkt, werd behouden, de veren werden echter verzwaard terwijl de afstelling van de schokbrekers werd gewijzigd. De Vauxhall Ventora wordt standaard met een vier-versnellingsbak met vloerschakeling geleverd. Powerglide automatische transmissie kan tegen betaling worden geleverd. Belangrijke veiligheidsvoorzieningen bij de Ventora zijn onder meer: een energie absorberende stuurkolom, extra dunne voorruitstijlen, veiligheidssloten op de deuren. Het instrumentenbord is zowel aan de boven- als aan de onderkant gecapitionneerd. Een ventilatiesysteem, waarbij de lucht via ventilatieopeningen in het instrumentenpaneel of de verwarmingsinstallatie wordt aangezogen en via luchtsleuven naast de achterruit wordt afgevoerd, verzekert, ook bij gesloten ramen, een intensieve, tochtvrije en geruisloze luchtverversing in het passagierscompartiment.

Schadevergoeding in Algerije genaaste oliemaatschappijen

ALGIERS. — De dinsdag genationaliseerde Nederlands/Britse en Franse olie- en gasmaatschappijen zullen aan de Algerijnse staat schadevergoeding ontvangen, zo blijkt uit een reeds door president Boumedienne ondertekende besluiten gedateerd 14 mei. De maatschappijen — waarvan verkoop, vervoer en opslag van olie- en gasprodukten is overgenomen door de Algerijnse nationale oliemaatschappij Sonatrach — zijn: Shell-Algerie en Butagaz (beide voor zestig procent Nederlands en voor veertig procent Brits) en de Franse maatschappijen Total-Algerie, Beryl-Algeria, Algero-Naphta, Algérienne des Pétroles Mory, Société Méditerraneenne de combustibles, Primagaz, Rafigaz, El Gaz, Socap, Sarcal en Sogazaf/Saicap.

NIGERIA BREE[K]... MET IVOORKU[ST]

LAGOS. — Het federale ... in Nigeria heeft de diplomat... trekkingen verbroken met ... kust, omdat dat land het be... het van Nigeria afgescheiden ... heeft erkend.

Met Tanzania en Gabon, ... Biafra erkend hebben, heeft ... zie eveneens de betrekkinge... broken.

Marinekampioenschappen op Aruba van start gegaan

Rotterdam gelijk met Savaneta: 2-2

ORANJESTAD. — „De deelname belangrijker dan de overwin- ng", aldus kapitein-luitenant ter e vlieger L. Oldhoff voorzitter van commissie van de Antilliaanse arinekampioenschappen 1968 toen j de strijd gisteravond in het Vilhelminastadion officieel opende. ij deed een beroep op de deelne- ers om in deze geest ontmoetingen Curaçao en Aruba te laten plaats- nden. In de daarop volgende voet- alwedstrijden tussen de bemannin- en van de Rotterdam en Savaneta eelden beide ploegen met 2-2 de unten.

Er heerste een bizonder gezellige feer in het Wilhelminastadion, vaar beide tribunes bezet waren net belangstellenden, die de opening an de Marinekampioenschappen bijwoonden. De bemanning van de Marinierskazerne Savaneta, was ge- wapend met enige spandoeken, waar op steeds aangekondigd werd „Sava- neta kampioen 1968", doch de be- manning van de Rotterdam liet zich ook niet onbetuigd en herhaalde ma- len klonk de yell „Rotterdam, Rot- terdam" door het stadion.

Op de eretribune bevonden zich de commandanten en officieren van de Rotterdam en Poolster, die in de middaguren de haven van Oranje- stad binnenliepen, alsmede van de Marinierskazerne Savaneta, voorts commissaris G. H. Mol, bestuursleden van de vereniging van Reserve Officieren, Onze Vloot en Militaire tehuizen. Overste Oldhoff hield een korte toespraak, waarin hij allen sportieve wedstrijden toewenste, waarna hij sportkoningin mejuffrouw Shirley Bradshaw verzocht de aftrap te doen van de voetbalwedstrijd tussen Rotterdam en Savaneta.

● *De stemming zat er in toen gisteravond de Antilliaanse Marinekampioenschappen in het Wilhelminastadion op Aruba van start gingen.*

Savaneta ging direct goed van start en zag kans voor de rust de stand op 2-0 te brengen. Daar was dan ook alles meegezegd, want na de rust pakte de Rotterdam het team van Savaneta bizonder stevig aan, en bracht de stand op 2-2. Savaneta, dat herhaalde malen aanvallen op het Rotterdam doel ondernam, had nog maar weinig kans. De keeper van de Rotterdam stond steeds op de juiste plaats, terwijl Savaneta de ene kans na de andere verspeelde.

Tijdens de rust vonden de 800 meter hardloopwedstrijden plaats, waarbij in vier groepen gelopen werd. De einduitslag zag er als volgt uit: 1. Constancia (Suff.) 2.12.9, 2. Hoogenen (Sav.) 2.13.7, 3. Rietman (Sav.) 2.14.6, 4. Goeman (Sav.) 2.15. 5. Van Harn (Savaneta) 2.16.2 en 6. Van der Heyden (Suff.) 2.16.4.

Na de rust zette Savaneta en de Rotterdam de strijd voort, waarbij, toen de stand 2-2 was, de spanning iets teveel werd en een der spelers minder sportief optrad. Rotterdam moest daardoor de wedstrijd met tien man vooortzetten. Voor Savaneta was dit de tweede voetbalwedstrijd voor de kampioenschappen, de eerste werd met 8-0 van de MLD gewonnen.

In de openluchtbioscoop van de kazerne te Savaneta behaalde het Savaneta basketbalteam een 36-14 overwinning op Rotterdam. Op de banen van de Eagleclub werden gistermiddag de volgende wedstrijden gespeeld: dr Buur (Suff.) — Lange (MLD) 6-1 en 6-4, Robert (Sav.) — Posthumes (MBP) 0-6 en 1-3, Alting van Geusau (Rotterdam) — Langeheem (Sav) 7-5 en 6-4, Spenneman (MBP) — Hessing (MBP) 6-1, 4-6 en 6-1, Doorn (MBP) — Leer (MLD) 7-5, 4-6 en 2-6 en Pappers (Suff.) — Kersten (Sav.) 0-6, 10-8 en 6-1.

Vandaag en morgen wordt de strijd voortgezet. Vanavond zeven uur is er judo in de kazerne, terwijl er morgenavond zeven uur sabelwedstrijden zijn eveneens in de kazerne. In de kazerne is er morgenavond een grote feestavond, terwijl op de Palmbeachclub een barbecue voor de officieren en gezinnen wordt aangeboden, waaraan de vereniging van reserve officieren en Onze Vloot medewerking verlenen.

● *Sportkoningin Shirley Bradshaw deed onder het toeziende oog van overste Oldhoff de aftrap voor de wedstrijd Savaneta-Rotterdam (2-2).*

Wielrennen op zondag

WILLEMSTAD. — Gedurende de wielren-races van komende zondag in het Rifstadion zal ook een gewone race plaats vinden, hetgeen met zoveel woorden wil zeggen dat jongens met een fiets voorzien van een versnelling, kunnen deelnemen aan die race. Aangezien het echter onmogelijk is om alle bezitters van een dergelijke fiets aan de races te laten deelnemen, is bepaald dat de **eerste tien jongens, die zich melden, voor de wedstrijd worden ingeschreven.**

Op het wielren-programma van zondag staan ook enkele nieuwe nummers, waaronder zogenaamde „olympische nummers" en die gereden zullen worden door juniors. Ook zal een „aspiranten-race" worden gehouden voor degenen, die nimmer hebben deelgenomen aan een baan-wedstrijd.

De wielrenner Cesario Eisden, die onlangs enkele mooie successen op Aruba heeft behaald, wordt ingedeeld in de A-klasse, mede als voorbereiding op de internationale races, die volgende maand op Aruba worden gehouden en waarvoor ook Curaçao is uitgenodigd.

Zonder de spontane medewerking van het eilandelijk bureau van Cultuur en Volksontwikkeling hadden de races waarschijnlijk geen doorgang kunnen vnden, aangezien de baan op enkele plaatsen er slecht uitzag. Voor deze hulp is de bond zeer erkentelijk.

Donner breekt schaakpartij af

BUESUM. — Donner heeft woensdag zijn partij tegen de Westduitser Besser voor het internationale schaaktoernooi, dat in het Westduitse Buesum wordt gehouden, afgebroken. Hij staat met vier punten en een hangpartij op de vierde plaats. De Westduitser Huebner heeft met vijfeneenhalf punt de leiding.

De uitslagen zijn: Mohrlok (West-Duitsland) — Saemisch (West-Duitsland) 1—0; Tringof (Bulgarije) — Musil (Zuidslavië) 1—0; Medina (Spanje) — Andersen (Denemarken) 1—1; Hecht (West-Duitsland) — Huebner (West-Duitsland) ½—½; Damjanovic (Zuidslavië) — Pollak (West-Duitsland) ½—½; Parma (Zuidslavië) — O'Kelly (België) ½—½; Kolarof (Bulgarije) — Pomar (Spanje) ½—½; Besser (West-Duitsland) — Donner (Nederland) afgebroken.

Uitslag hangpartij uit de zesde ronde: Huebner — Mohrlok 1—0.

Estudiantes kampioen Z-Amerika

MONTEVIDEO. — Het Argentijnse Estudiantes heeft donderdag het Zuidamerikaans voetbalkampioenschap voor landskampioenen gewonnen. Het versloeg te Montevideo voor zeventigduizend toeschouwers het Braziliaanse Palmeiras met 2—0 in een beslissingswedstrijd. Estudiantes zal tegenstander van Benfica of Manchester United zijn in de strijd om de wereldbeker voor clubs.

Deportivo Cali tegen De Koning

WILLEMSTAD. — De voetbalelftallen van Deportivo Cali en De Koning ontmoeten elkaar komende zondagmorgen in een vriendschappelijke wedstrijd. De wedstrijd begint om tien uur 's morgens op het terrein te Jandoret.

Ponce weer verliezer

WILLEMSTAD. — De twee pitchers Reyes van Super Shell en Mercelina van Ponce beheersten gisteravond de wedstrijd welke in het kader van de baseballcompetitie AA-klasse werd gespeeld. Tot de negende inning had alleen Super Shell een run weten te scoren en wel in de zevende inning. In de laatste inning zond deze ploeg echter nog vier lopers over het thuishonk om met 5-1 te zegevieren. Super Shell had vijf runs, vijf hits en twee errors en Ponce een run, zes hits en vier veldfouten. Ponce scoorde zijn run in de negende inning.

De winnendg pitcher, Reyes, had twaalf strike-outs en de verliezer Mercelina, die het tot de negende inning vol hield, in welke inning hij vervangen werd, wierp zeven strike-outs. G. Campagnard was de beste slagman voor Ponce met twee hits in vier beurten.

Baseballwedstrijden Aruba-Curacao

WILLEMSTAD — De Nederlands Antilliaanse Baseball Federatie (NABAFE) begint op 2 juni met een serie van wedstrijden tussen de Curacaose en de Arubaanse baseballselecties. Er wordt volgens het systeem best of three gespeeld. Het eiland dat als winnaar uit deze strijd treedt, mag de ploeg samenstellen die de Antillen zal vertegenwoordigen in wedstrijden in Nederland en Italië. De eerste wedstrijd tussen Aruba en Curacao wordt op 2 juni gespeeld. De tweede op 9 juni. De eerste wedstrijd wordt op Curacao gespeeld. Indien een derde wedstrijd noodzakelijk is, dan wordt deze gespeeld op het eiland waar de eerste wedstrijd het meest heeft opgebracht. De vertrekdatum van de Antilliaanse ploeg naar Nederland is vastgesteld op 28 juli.

Situatie precair voor Reshevsky

AMSTERDAM. — De zesde partij van de match voor het kandidatentoernooi om het wereldkampioenschap tussen de grootmeesters V. Kortsjnoi (Rusland) en Reshevsky (Verenigde Staten) is donderdagmiddag, na 41 zetten, afgebroken. De situatie is uitermate precair voor de Amerikaan. De stand luidt thans 3½—1½ en één afgebroken. Indien Reshevsky niet alsnog zou capituleren, wordt er vrijdagochtend verder gespeeld. In de donderdag gespeelde ontmoeting speelde Reshevsky met zwart, de opening niet al te nauwkeurig. Hij kreeg moeilijkheden in het centrum, moest een ongunstige iquidatie aanvaarden en belandde daarna in een toren-eindspel met twee minuspionnen.

Beatrixschool kampioen

WILLEMSTAD — De Prinses Beatrixschool is kampioen geworden van het voetbaltoernooi voor lagere scholen dat door het eilandelijke sportbureau in samenwerking met de Jeugd Sport Centrale werd georganiseerd. Onder grote publieke belangstelling vond onlangs de finale plaats tussen de reeds genoemde school en de Sint Vincentiusschool.

De wedstrijd werd geleid door Ted Koetsier. Men kreeg mooi en spannend voetbal te zien. De Beatrixschool had gedurende de eerste speelhelft een veldoverwicht doch wist dit niet in doelpunten uit te drukken. Ook de Sint Vincentiusschool zorgde echter vaak genoeg voor spannende en gevaarlijke momenten voor het doel van de Beatrixschool. Ongeveer zeven minuten na de hervatting viel het eerste en naar later zou blijken enige doelpunt van de wedstrijd. N. Isebia van de Beatrixschool schoot zijn ploeg naar een verdiende 1-0 voorsprong.

Verbeten streed de Sint Vincentiusschool hierna voor de gelijkmaker doch deze bleef uit, zodat de overwinning bij de Beatrixschool terecht kwam. Na de wedstrijd hield de heer Clovis Lodewijks, ambtenaar voor sportaangelegenheden een korte toespraak waarin hij de leerkrachten dankte voor hun medewerking. Ook de scheidsrechtersbond CVBS, in het bijzonder het lid Ted Koetsier, werd betrokken in de woorden van dank. Daarna reikte hij namens de gedeputeerde van onderwijs en wetenschappen de prijzen aan de aanvoerders uit.

Tal in halve finales kandidatentoernooi

BELGRADO — De Russische grootmeester Mich. Tal heeft zich woensdag in Belgrado geplaatst voor de halve finales van het kandidatentoernooi. Tal won in de tweekamp tegen de Zuid-Slaviër Svetozar Gligoric de negende afgebroken partij en nam daardoor een beslissende voorsprong van 5½ — 3 1/2. In de halve finales komt Tal uit tegen de winnaar van de tweekamp tussen Reshevsky en Kortsnoj, die momenteel in Amsterdam wordt gehouden.

De vijfde partij uit de schaaktweekamp tussen Amerikaan Samuel Reshevsky en de Rus Viktor Kortsnoj is woensdag nu Amsterdam na 40 zetten in remise geëindigd. Kortsnoj leidt nu in deze tweekamp voor de kwartfinales van het kandidatentoernooi met 3½ — 1 1/2. Tot veler verrassing opende Reshevsky (wit) met 1E4 terwijl hij op 1C5 tot de gesloten Siciliaan besloot. Hij kreeg beter spel, maar Kortsnoj kon explosies voorkomen. Tegen het einde van de speeltijd was de situatie min of meer in evenwicht.

Cassius Clay:

Op één avond tegen Ellis en Frazier

CHICAGO. — Cassius Clay heeft aangeboden de verwarrende situatie rondom de wereldbokstitel in het zwaargewicht op één avond op te lossen. Hij maakte donderdag in Chicago bekend, dat hij bereid is zijn landgenoten Jimmy Ellis en Joe Frazier na elkaar te ontmoeten met een pauze van slechts een kwartier. Zoals bekend wordt Ellis door de World Boxing Association als wereldkampioen erkend, terwijl de vooraanstaande staat New York en drie andere staten Joe Frazier als wereldkampioen aanhouden.

„Als ik geen toestemming krijg om op één avond tegen mijn zogenaamde opvolgers uit te komen, boks ik twee avonden achter elkaar", aldus Clay, die nog steeds door de Wereld Boksraad, waartoe ook de Europese Boks Unie behoort, als wereldkampioen wordt beschouwd. Boks stelde voor de helft van de baten van zijn partijen tegen Ellis en Frazier ter beschikking te stellen van liefdadigheidsinstellingen. Clay heeft al meer dan een jaar niet gebokst, nadat de W.B.A. hem de wereldtitel ontnam. Hij is veroordeeld tot een gevangenisstraf van vijf jaar en een boete van vijfduizend dollar (ongeveer negenduizend Ant. gulden) wegens dienstweigering. Hij heeft bij het opperste gerechtshof in de Verenigde Staten beroep tegen zijn vonnis aangetekend. Hij beroept zich op het feit dat het in strijd met zijn religie — Clay is lid van de secte van de Zwarte Moslims — is om in militaire dienst te gaan. Intussen wil Frazier zijn wereldtitel op 24 juni in de Madison Square Garden te New York verdedigen tegen de Mexicaan Manuel Ramos.

OFFICIELE MEDEDELINGEN VAN DE Curaçaose Voetbal Bond

District Curaçao

Nr 013/67 dd. 17 mei 1967

Buitengewone algemene ledenvergadering

OPROEP TOT HET BIJWONEN VAN DE BUITENGEWONE ALGEMENE LEDENVERGADERING VAN DE C.V.B., TE HOUDEN OP VRIJDAG 24 MEI 1968 OM ACHT UUR 'S AVONDS IN HET R.K. ZEEMANSHUIS AAN DE ROUVILLEWEG 55.

N.B.: **Ingevolge besluit verdaagde jaarlijkse algemene ledenvergadering van woensdag 10 april 1968, zal, indien er om acht uur geen quorum is bereikt, een andere vergadering een half uur later worden gehouden.**

AGENDA:
1. Opening.
2. Bestuursverkiezing:
   a. Voorzitter,
   b. Bestuursleden.
3. Verkiezing van een financiële commissie voor het verenigingsjaar 1968.
4. Rondvraag.
5. Sluiting.

Aan de beurt van aftreden zijn:
Voorzitter: W. J. M. A. van Rosberg (herkiesbaar).
Bestuursleden: A. P. N. Henriquez en E. Ch. Schotborgh(herkiesbaar), R. A. Rozier en F. N. Lambertina (niet herkiesbaar).

Door de verenigingen zijn de navolgende kandidaten gesteld:

VOORZITTER: W. J. M. A. van Rosberg (R.C.C.) door de verenigingen Scherpenheuvel, Centro Dominguito, Jong Holland, R.C.C., D.T.S., Atomic, Hilversum, Eleven Brothers, VESTA, DOSKO, Jong Curaçao, Deportivo Antillas, Wacker, Centro Deportivo Mahuma, Riverside, Asiento, Centro Deportivo Barber, Country Club Wacao, Victory Boys en Estudiantes.
P. A. van der Veen (S.U.B.T.) door de verenigingen S.U.B.T. en Canisius Boys.
H. Weber (S.I.T.H.O.C.) door de **verenigingen S.I.T.H.O.C. en Veendam.**
D. S. de Windt (Canisius Boys) door de **verenigingen Canisius Boys,** Jong Colombia en Veendam.

Bestuursleden:

P. A. Tomsjansen (Centro Deportivo Mahuma) door de verenigingen Centro Deportivo Mahuma, Deportivo Santa Rosa, S.U.B.T., Centro Dominguito, Jong Bloed en Jong Curaçao.
Wilfrido A. de Lima (De Koning) door de verenigingen De Koning, Fleur de Marie en Jong Bloed.
E. C. Koolman (Veendam) door de verenigingen Deportivo Atletico Salinja en Veendam.
E. A. V. Jesurun (Canisius Boys) en **J. M. Marten (Centro Dominguito)** door de verenigingen S.U.B.T. en Canisius Boys.
E. A. Vlieg (geen C.V.B.-lid), M. A. de Lannoy (Canisius Boys) en **F. de A. Kleinmoedig (geen C.V.B.-lid)** door de verenigingen Canisius Boys, Jong Colombia en Veendam.
Clovis M. Lodewijks (Centro Dominguito) door de verenigingen Centro Deportivo Porta Blancu en Club Deportivo Santa Rosa.
J. G. Francisco (Jong Colombia) en **H. E. Wanga (Veendam)** door de verenigingen Jong Colombia en Veendam.

Commissieleden

FINANCIELE COMMISSIE: **E. Fecunda (Veendam)** door de verenigingen Jong Colombia en Veendam. **E. Fecunda (Veendam)** door de verenigingen Deportivo Atletico Salinja en Veendam. **L. Mattheuws (Jong Holland)** en **L. Lourens (Jong Holland)** door de verenigingen Jong Holland en Huracan. **G. Doran (S.I.T.H.O.C.)** door de verenigingen Jong Colombia en Veendam.
JUNIOREN-COMMISSIE: E. C. Koolman (Veendam) door de verenigingen Jong Colombia en Veendam. A. A. Virginie (S.U.B.T.) door de verenigingen S.U.B.T. en Centro Dominguito. José C. Otto (Centro Deportivo Mahuma) en J. M. Marten (Centro Dominguito) door de verenigingen Centro Deportivo Mahuma, Deportivo Santa Rosa, S.U.B.T., Centro Dominguito, Jong Bloed en Jong Curaçao. E. C. Koolman (Veendam) door de verenigingen Deportivo Atletico Salinja en Veendam. E. Kenepa, E. Haard en R. Lacle (Jong Holland) door de verenigingen Jong Holland en Huracan.
SPELREGEL- EN PROTESTCOMMISSIE: Ciro L. Peloz (Jong Curaçao) door de verenigingen Centro Deportivo Mahuma, Deportivo Santa Rosa, S.U.B.T., Centro Dominguito, Jong Bloed en Jong Curaçao. J. A. A. Elmondalek en D. Seferina (Jong Holland) door de verenigingen Jong Holland en Huracan. A. A. Rosario (S.I.T.H.O.C.) door de verenigingen S.I.T.H.O.C. en Veendam.
REGLEMENTENCOMMISSIE: E. A. Dovale en W. van Ams (Jong Holland) door de verenigingen Jong Holland en Huracan.

Afvaardiging N.A.V.U.-congres:

HOOFDKLASSE (A): P. A. van der Veen (S.U.B.T.) door de verenigingen S.U.B.T. en Centro Dominguito. J. M. Marten (Centro Dominguito) en P. A. van der Veen (S.U.B.T.) door de verenigingen Centro Deportivo Mahuma, Deportivo Santa Rosa, S.U.B.T., Centro Dominguito, Jong Bloed en Jong Curaçao. E. M. H. Agnes (Jong Holland) door de verenigingen Jong Holland en Huracan. H. Weber en A. A. Rosario (S.I.T.H.O.C.) door de verenigingen S.I.T.H.O.C. en Veendam. G. J. Haseth (Jong Colombia) door de verenigingen Jong Colombia en Veendam.
A-KLASSE (B): E. A. Hersilia (Deportivo Santa Rosa) door de verenigingen Centro Devortivo Mahuma, Deportivo Santa Rosa, S.U.B.T., Centro Dominguito, Jong Bloed en Jong Curaçao. J. M. Mathilda (VESTA) door de verenigingen VESTA, D.T.S., Jong Curaçao en Deportivo Antillas.
B-KLASSE (C): R. Elhage (Jong Bloed) door de verenigingen Centro Deportivo Mahuma, Deportivo Santa Rosa, S.U.B.T., Centro Dominguito, Jong Bloed en Jong Curaçao. J. H. M. van Uytrecht (Jong Curaçao) door de verenigingen V.E.S.T.A., D.T.S., Jong Curaçao en Deportivo Antillas.
JUNIOREN-COMMISSIE: A. A. Virginie (S.U.B.T.) door de verenigingen S.U.B.T. en Centro Dominguito.
C.B.V.S.: C. Pauli, H. D. Jansen en Th. Koetsier (C.B.V.S.) door de C.B.V.S.

Toegetreden tot het verband van de C.V.B.:

VASCO DA GAMA: Secretaris de heer J. A. Bonafastia, P.O. Box 620.

Bekendmaking: Jong Holland-terrein

Het bestuur van Jong Holland verzoekt alle verenigingen die van het terrein gebruik maken, dat er geen gebruik mag worden gemaakt van haar terrein gelegen tegenover Julianadorp zonder dat vooraf daarvoor toestemming is verkregen. Het bestuur verzoek alle verenigingen, die van het terrein gebruik maken, beleefd hiermee rekening te houden, teneinde teleurstelling te voorkomen.

Inschrijving:

RIVERSIDE: Erwin Sambo.

Overschrijvingen:

JONG COLOMBIA: Pablo de Windt (exlid Wacker).
D.O.S.K.O.: Guillermito Martha (exlid C.D.P.B.).
RIVERSIDE: Wimbert Scharbaai, Sidney Sophia, Humphrey Sophia, Sidney Susana, Roy Teresa en Persival Duggings (van junior- naar seniorleden).

HET BESTUUR

Kardinaal Heenan neemt stelling tegen racisme

LONDEN. — John kardinaal Heenan, het hoofd van de vier katholieken in Engeland, heeft gewaarschuwd, dat het racisme in Engeland zijn intrede heeft gedaan en zeer goed tot anti-semitisme kan leiden. De kardinaal sprak over de controverse over de kleurling-immigranten in een rede tot de raad van christenen en joden. Hij zei, dat het racisme schijnbaar zijn eerste stappen in Engeland had gedaan en dat er misschien een gevaarlijke uitbarsting kan komen.

Goudprijs in Londen boven 40-dollargrens

LONDEN. — De goudprijs in Londen is donderdag voor het eerst sinds de invoering van een tweeledige markt gestegen tot 41 dollar per troy ounce. Tijdens de ochtendhandel werd de prijs vastgesteld op 40,85 dollar, maar omstreeks het middaguur noteerde het goud over het algemeen 41,25 tot 41,75 dollar. Volgens handelaren was dit het gevolg van een bescheiden maar aanhoudende vraag en de afwezigheid van verkopers.

De goudprijs die donderdag is vastgesteld, was 75 cent hoger dan op woensdag. Deze bedroeg toen 40,10 dollar, waarmede voor de eerste maal sinds de invoering van het nieuwe systeem de 40-dollargrens werd overschreden.

Brand in winkelpand in San Juan, Pto Rico

SAN JUAN. — Een internationaal zakenpand is dinsdag in San Juan (Puerto Rico) een prooi van de vlammen geworden. Het gebouw werd goeddeels verwoest; de schade wordt geraamd op een miljoen dollar. De autoriteiten zijn onmiddellijk een onderzoek begonnen naar de vraag, of er sprake is van brandstichting. In de afgelopen maanden zijn winkels die Amerikaans eigendom zijn door branden geteisterd, die voor meer dan vijf miljoen dollar schade hebben veroorzaakt. Persoonlijke ongelukken deden zich daarbij niet voor.

Zware Amerikaanse verliezen in Vietnam

SAIGON. — De Amerikaanse strijdkrachten hebben vorige week 562 man op het slagveld verloren, het hoogste aantal gesneuvelden sinds het begin van de oorlog in Vietnam, aldus een Amerikaanse woordvoerder. Vorige week — van 4 tot 11 mei — bereikte het nieuwe Vietcong-offensief tegen Saigon zijn hoogtepunt. Tot nu toe was het hoogste aantal doden voor de Amerikanen in de week van 11 tot 17 februari van dit jaar.

Aan Noordvietnamese en Vietcong-zijde sneuvelden vorige week 5.552 man, aldus de Amerikaanse woordvoerder.

De verliezen onder de burgerbevolking bedroegen 165 doden en 432 gewonden die behandeling in een ziekenhuis nodig hadden.

Vorige week werden 1.153 Amerikaanse militairen met verwondingen in hospitaals opgenomen en 1.072 hadden lichtere verwondingen. Sinds 1 januari 1961 zijn 22.951 Amerikanen en 342.105 Noordvietnamezen en Vietcong-leden in Zuid-Vietnam gesneuveld, aldus de Amerikaanse woordvoerder.

De meeste Amerikanen werden vorige week in het noorden gedood, met name in de operaties rond Hoce en in de vallei van A Sjau. Bij gevechten in en rond Saigon waren ongeveer honderd Amerikanen gesneuveld.

WAARSCHUWING VAN ABERNATHY

SAN FRANCISCO. — Dr Ralph Abernathy, de opvolger van de vermoorde Amerikaanse negerleider ds Martin Luther King, heeft de waarschuwing laten horen, dat de campagne van de armen in de VS een militanter karakter zou kunnen krijgen als er geen betrekkingen en gegarandeerde jaarlijkse inkomens door het congres worden verschaft.

„Er zijn er te veel die sterven van gebrek, terwijl de rijken steeds maar groter, dikker en rijker worden".

De organisatoren van de campagne der armen hebben meegedeeld, dat de bouw van de „stad der verrijzenis" bij het Lincoln-gedenkteken in Washington wordt vertraagd door gebrek aan geld.

De onderkomens van multiplex en zeildoek, die tot dusver zijn gemaakt, kunnen ongeveer 500 mensen bevatten. Maar in de komende dagen worden nog duizenden demonstranten verwacht. Men probeert degenen, die niet in de „stad der verrijzenis" kunnen worden ondergebracht, in kerken te Washington te huisvesten.

Gevangenisstraf voor Duitse politieagenten

BERLIJN — In West-Berlijn zijn twee politieagenten, van 26 en 29 jaar, elk tot vier maanden gevangenisstraf veroordeeld wegens het toebrengen van letsel aan een betoger tijdens het bezoek van de sjah van Iran aan West-Berlijn, vorig jaar juni.

De agenten hadden een demonstrant tegen het bezoek van de sjah, een 24-jarige student, op ruwe wijze in een politieauto gesleept, waarna een van hen de student in het gezicht stompte terwijl de andere de student met een laars op de borst in bedwang hield.

Tijdens de betoging werd de student Bruno Ohnesorg door een politieman doodgeschoten. De rechercheur die het fatale schot had gelost moest later terechtstaan op beschuldiging van het veroorzaken van door onachtzaamheid, doch werd wegens gebrek aan bewijs vrijgesproken.

Negerminister in V.S. gaat aftreden

WASHINGTON. — Robert Weaver, de eerste neger die toetrad tot de federale Amerikaanse regering, zal in november van dit jaar, vlak na de presidentsverkiezingen, aftreden als minister van opbouw en stedelijke ontwikkeling, zo heeft het ministerie bekendgemaakt.

De 59 jarige Weaver werd in 1960 door president Kennedy benoemd tot hoofd van het bureau voor huisvesting. In 1966 vroeg Johnson hem of hij het nieuwe ministerie van opbouw en stedelijke ontwikkeling wilde leiden.

EILANDGEBIED CURACAO

Openbare Aanbesteding

Namens het Bestuurscollege zal op donderdag 15 augustus 1968 's morgens om 10 uur op het Bestuurskantoor, Scharlooweg 35, openbaar worden aanbesteed:

Bestek no. 875: Het aanleggen van de verbindingsweg met het Curacao Hilton Hotel, de verbindingsweg Rif-plan West en de verlengde Pater Euwensweg vanaf de Van Eyck van Voorthuyzenweg naar Parasasa met bijkomende en bijbehorende werken.

Het bestek en de tekeningen zijn vanaf 20 mei 1968 te verkrijgen ten kantore van de Dienst van Openbare Werken, Parera, tegen betaling van f 100,— per stel.

Inlichtingen zullen worden verstrekt op 15 juli 1968 om 8 uur v.m. ten kantore van de Dienst van Openbare Werken, Parera, met daarna, zo gewenst, aanwijzing op de bouwplaats.

Het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken,
ir. P. C. de Man.

Plaats eens een zoekertje

Laat hen buiten klooster treden; dan kunnen zij veel beter werken

WILLEMSTAD — Gedurende een ronde tafelgesprek van ruim vier uur gaven zeven jongedames hun mening over verschillende kerkelijke zaken. Hun antwoorden op een aantal vragen varieerden van een korte zin tot een soms uitvoerig en ook wel eens bitter betoog. In leeftijd liepen zij uiteen van negentien tot en met zesentwintig jaar. Vier hadden een huishoudschool gevolgd, drie de mulo. In kort bestek laat hun leven zich enigszins vangen in de volgende zinnen: Judith (19) is thuis in de huishouding na de huishoudschool te hebben gevolgd; zij heeft enige tijd in een huisgezin gewerkt; Diana (19) ging naar de huishoudschool en werkt nu op een kantoor; Norris (19) ging van de zevende klas naar een huishoudschool en werkt in een tehuis; Jeanette (20) volgde een driejarige cursus op een huishoudschool en is serveerster; Irene (23) ging naar de mulo en werkt op een kantoor; Editha (24) behaalde eveneens haar mulo-diploma en heeft een kantoorbaan; Maritza (26) ging met haar mulo-diploma naar de administratie van een kantoor.

Katholieke kerk: kwestie van wetten

Diana schetste zichzelf toen haar gevraagd werd iets over haar leven te vertellen met: „Ik voel me anders dan de andere meisjes. Ik ben eigenlijk iemand, die zich om niets druk maakt. Ik ben gewoon nonchalant". De vraag wat zij het mooiste vindt, antwoordde Judith na een korte stilte: „Iemand anders helpen". Voor Norris was het gelukkigste ogenblik in haar leven: „de dag dat ik mijn diploma kreeg" evenals voor Maritza en Irene. Jeanette, die aanvankelijk had gezegd, dat het „de dag van haar eerste communie" was geweest. Je was die dag meer apart", wijzigde dit antwoord even later met: „De dag, dat ik voor de eerste keer een zoen kreeg van een jongen". Ook Diana dacht daar zo ongeveer over, nadat zij eerder had gezegd: „De tijd, dat ik twaalf of dertien jaar oud was, toen ik echt een kwajongen was. Ik maakte me toen nergens druk over". Editha vond het bij de dag van haar eerste communie. Bijna eensgezind was het antwoord op de vraag, wat het belangrijkste gebeuren in hun leven was geweest: werk en gezondheid. Voor Maritza was dit: „Nu ik me voorbereid op mijn huwelijk". Zegt Diana: „Het is mijn voornemen me niet zo druk te maken. Als ik me nu al begin druk te maken, ben ik uitgepraat voor mijn tijd".

Wet over kerkelijk begraven veranderen

Op de duur geloof je altijd bedrogen te zijn

AMIGOE: Waar denk je aan als je het woord katholieke kerk hoort?

MARITZA: Dan denk ik er het eerst aan, dat je elke zondag naar de kerk moet gaan, dat je elke dag moet bidden, dat je ter communie moet gaan, dat je pastoors en priesters moet respecteren. Ook dat je moet biechten.

EDITHA: Katholiek leven is eerst een bepaalde verplichting. Als je het niet doet, dan doe je verkeerd. Ik toch je het niet zo. Ja, bijna altijd denk je het eerste aan de verplichtingen.

JEANETTE: Je weet als katholiek, dat je 's zondags naar de kerk moet gaan. Als je niet gaat, dan doe je zonde. Zo zegt de wet het nu eenmaal. Je gaat dus naar de kerk om niet te zondigen en toch doe je misschien fout. Je gaat er misschien heen en als je in de kerk bent, is je gedachte er niet. Ja, ja, een zonde te kijken. Je wenkt me ... kast, kast. — Dan was het beter geweest thuis te blijven. Daarom zeg ik: het is verplicht, maar het doet je geen goed.

DIANA: Ik ben het niet eens met Jeanette, dat je naar de kerk moet gaan. Dat hoeft helemaal niet. Dat vind ik het minste. Ze hebben het ons wel geleerd. Het is beter zo: als je wilt, ga je naar de kerk. Als je niet wilt gaan, waarom zou je dan naar de kerk gaan? Je kunt toch ook thuis bidden. Je moet geen Ave Maria te bidden, omdat ze je een Ave Maria omdat je het vanbuiten hebt geleerd. Je moet praat. Het is niet gemakkelijk. Je moet God bidden .. alsof je met iemand praat. Het is niet gemakkelijk. Het is natuurlijk gemakkelijker als de pastoor de gebeden bidt. Maar je kan proberen het met je eigen woorden te doen.

AMIGOE: Praat je wel eens met God?

DIANA: Soms. In bepaalde situaties, wanneer ik en ander mensen van mijn eigen leeftijd zie en zie hoe die het maakt. Dan zegt ik: Ai Dios, ik moet God wel danken, dat ik zo ben. Voor het geld had ik ook in de situatie kunnen zijn als zij. Wat ze zeggen over de verplichtingen, dat is niet zo erg. Dat is een verplichting zoals de kerk heeft zijn reglementen.

IRENE: Ik denk het eerste aan het gebed. Aan het luisteren naar preken. Daar ben je dichter bij God, althans volgens mij, hoewel ik er niet naar luister. Voor mij is het het huis van God, waar we 's Avonds als ik naar bed ga, dan bid ik minstens eens in de week. Ik bid met mijn eigen woorden. Dat helpt wel.

NORRIS: Ik ben het er niet mee eens. Je moet naar de kerk moet gaan om God te ontmoeten. Je kan God overal ontmoeten. Dat hebben ze je geleerd. Waarom moet je dan naar de kerk?

JUDITH: Ik denk het eerste aan de kerk als gebouw. Dat is als je zondag gaat. Dan leef je iets meer van God en meer contact met God.

JUDITH: Toch voel je je soms happy als je naar de kerk geweest bent.

MARITZA: Dat is je geloof. Als je geen geloof hebt, dan voel je niets. Als je geloof hebt, dan helpt dit je, hoe dan ook. Je hebt het nodig.

AMIGOE: Wat zijn je ervaringen met pastoors en religieuzen? Heb of had je contact met hen?

DIANA: Zusters, ja, die huilen over het algemeen teveel met de wolven mee. Ik bedoel zo: als de ene zuster dit zo vindt, dan vindt de ander het ook zo. Bv. ik vind deze limonade zuur. Dan vindt iedereen het zuur. Soms als je hen iets zegt, dan zeggen ze: ja, ja, ja, maar ze denken er geen ogenblik over na.

Buiten klooster

Het werk dat ze willen doen, dat kunnen ze beter doen wanneer ze buiten het klooster wonen, veel en veel beter. Dan zien zij de problemen veel beter. Nu zijn ze in het klooster opgesloten, nu leven ze heel anders dan de mensen om heel heen. Ze weten van alles over de mensen, maar zien hun in feite niet.

JEANETTE: Net zoals Diana al zei: ze moeten wat vrijer leven, omdat ze wel van alles horen, maar eigenlijk moeten ze meer meeleven. Dan kunnen zij de mensen veel beter helpen.

MARITZA: Ze leven in het algemeen zo saai. De hele dag opgesloten, lange jurken, dat ding op je hoofd. Ze mogen niet omgaan met anderen ,beter gezegd, ze mogen geen vriendschap sluiten met mannen. Dus saai. Zowel de zusters als de paters en de broeders. Ze moeten het celibaat opheffen. Geef die mensen de kans om te trouwen, om gewoon te leven. Er is toch geen enkele wet die het zusters, paters of broeders verbiedt te trouwen? Dat heeft God toch niet gezegd?

IRENE: Ze hebben me altijd gezegd, dat je vooral repect moet hebben voor zusters en nog meer voor pastoors. Maar ik vind, dat je respect moet hebben voor iedereen. Misschien heb ik er zelf nog meer recht op.

Ik zou hen willen vragen, waarom zij zuster zijn geworden? Is hun leven misschien een mislukking geworden? Zijn ze met die roeping geboren? Misschien was ze wel gek op een jongen en is het mislukt. Misschien is zij min of meer gedwongen in het klooster gegaan.

JEANETTE: Er zijn er ingetreden als gevolg van moeilijkheden, van problemen die ze hadden. Ik ken meisjes die zuster zijn geworden om die redenen. Uit hun manier van spreken ken je het opmaken. Ze moeten beter nadenken voor ze iets zeggen.

JUDITH: Ik vind het goed, dat er zusters en paters zijn om de mensen te helpen. Als ik een probleem heb, dan ga ik er met praten, als ik hen vertrouw. Als er problemen zijn, dan gaan er veel mensen naar een zuster toe om te vragen voor hen te bidden.

MARITZA: Dat kunnen wij ook. Eén ding heb ik tegen de zusters en broeders: als zij iets doen, dan is het altijd goed, alleen omdat zij het gedaan hebben.

Alleen maar goed

NORRIS: Toch doen de zusters en paters goed werk. Zij helpen de mensen om op de goede weg te blijven en hen naar God te brengen. Maar ik vind het gekheid te zeggen: omdat een soeur het gedaan heeft, daarom is het goed. Nooit leren ze je iets kwaads. Toch zouden ze je dat ook moeten leren, anders weet je er niets van.

MARITZA: Nee, je kan ook geen geheimen vertellen aan paters. Je kan niet biechten bij henter. Ze hebben wel de verplichting van geheimhouding, maar ze doen het niet. Dat heb ik meegemaakt. Als je met een over iets praat, dan gaat hij de volgende keer de preekstoel op en vertelt er over. Dat voel je precies. Ja, hij praat er wel in het algemeen over, maar waarom moet hij er over preken? Dit vind ik verkeerd.

EDITHA: Ja, ik vind net of die kloosterlingen een spel spelen. Zij doen zich anders voor dan zij eigenlijk zijn. Nee, ik ken geen enkele pater persoonlijk. Ik heb er nooit enig vertrouwen in gehad. Zij zijn niet echt. Zij doen zo gemaakt, die kloosterlingen. Hun manier van leven is zo anders. Ik houd niet van deze mensen.

AMIGOE: Heeft het leven van de kloosterlingen waarde als zij hun werk goed doen?

DIANA: Ja, dat wel, maar ik weet niet of zij niet beter kunnen werken, als zij anders zouden leven.

MARITZA: Ze doen wel goed werk, maar hun manier van leven vind ik niet goed, zo saai. Hetzelfde met de paters. Alles is voor hen zonde, doodzonde. Je gaat naar school en de zuster vraagt of je naar de kerk geweest bent. Als je geen antwoord, dat je te laat bent opgestaan, dan vraagt zij meteen: was je ook te laat op het feest? Ze hebben zulke vreemde ideeën over feesten.

DIANA: Wat die zonden betreft: ik vind dat je iemand niet kunt zeggen, dat hij zonde heeft gedaan. Wie weet of hij een zonde heeft gedaan? Dat laat mij trouwens koud. Ik weet, mijn geweten zegt mij, dat ik geen zonde heb gedaan, als ik niet naar de kerk ben geweest. Het hangt er allemaal van af wat je geweten je zegt.

JEANETTE: Je voelt werkelijk wel of je iets verkeerds hebt gedaan.

JEANETTE: Ik vind, dat de priesters als zij trouwen willen moeten trouwen. Ik heb er niets op tegen, dat het blijft zoals het is..

AMIGOE: Vind je, dat Antilliaanse minder geschikt zijn om zuster te worden?

IRENE: Ik zie er geen verschil in.

NORRIS: Antilliaanse zusters kunnen beter werken. Mensen van het eigen land kunnen dat altijd.

JEANETTE: Vele jonge mensen willen tegenwoordig niet meer leven in een zo afgesloten klooster. Zij voelen voor meer vrijheid; zij willen uitgaan, naar feestjes. Als hun manier van leven anders zou zijn, dan zouden er meer mannen zijn, die priester willen worden. Als je nu priester wordt, dan mag je helemaal dingen niet meer doen.

Menselijk opzicht

DIANA: Dat er zo weinig Antilliaanse priesters zijn, komt omdat wij ons op Curacao te veel storen aan wat de andere mensen zeggen. Bv: een Makamba heeft zin deze kleren aan te trekken en die doet het ook. Hij trekt er zich niets van aan, wat Jeanette er zegt. Als ik echter dit wil aantrekken, dan zeg ik: Ai Dios, wat zal Jeanette er wel van zeggen. In één woord gezegd: we trekken ons teveel aan van wat anderen zeggen en denken.

EDITHA: Ik denk, dat de ouders hun kinderen geen voorbeeld geven. Zij krijgen misschien geen goede katholieke opvoeding, tenminste niet in de geest, dat er priesters uit voort komen.

NORRIS: Ja, de ouders zullen, als hun kind dit wil worden, niet genoeg steun geven. Dus zou zo'n kind heel hard moeten vechten om toch die richting te kiezen.

Vreemde wet

MARITZA: Er zijn er ook heel wat, die het wel zouden willen worden, maar die het niet kunnen. Want er is een wet, die heel, heel gek is. Als ik in een gezin opgroei, waarvan de moeder niet getrouwd is, dan kan ik geen zuster worden, ook al zou ik het willen. Of wanneer ik een broer heb, die niet goed leeft. Daarom ook zijn er veel jongens en meisjes geen broeder of zuster geworden, ook al wilden ze het wel. Ik ken iemand, die nog steeds hoopt eens zuster te kunnen worden, maar die niet werd aangenomen ,omdat haar zus, zonder getrouwd te zijn, een kind heeft gekregen.

DIANA: Ik heb ook iemand, die het is overkomen. Zijn vader en moeder zijn niet getrouwd. De kinderen zijn niet gewettigd. Hij kon geen frater worden. Daarna heeft hij kans gezien naar Nederland te gaan. Nu heeft hij eindelijk een kans om ergens broeder te worden. Het zat in hem en daarom voelt hij er voor om het te worden.

JUDITH: En juist die mensen zouden zoveel goeds kunnen doen. Die hadden met enthousiasme gewerkt.

JEANETTE: Er zijn er wel velen die dit nu wel zo inzien, maar toch gaan zij er niet aan werken om dit veranderd te krijgen.

MARITZA: Ik geloof, dat er op Aruba een congregatie is, waar meisjes kunnen intreden, die in het leven geweest zijn. Dat heeft een pater me tenminste verteld. En toch zijn er paters en zusters die daartegen zijn. Een zuster hoorde ik vertellen dat een dergelijk meisje wel zuster kan worden, maar dat zij vroeg of laat weer teruggaat naar haar vroeger leven.

AMIGOE: Praat je met anderen wel eens over deze zaken?

MARITZA: Heel dikwijls discussiëren we over godsdienst: met vriendinnen, met mijn chef, op het werk of thuis, of in een gezelschap. Wie er over begint, dat hangt er vanaf.

EDITHA: Bij mij gebeurt dat niet zo dikwijls. Toch discussieer ik er wel eens over. Meestal op het werk. Het begint niet altijd over de godsdienst zelf, maar het draait er dan toch wel op uit.

JEANETTE: Je praat over iets gewoon ,zonder aan godsdienst te denken, maar toch kom je er vanzelf op. Ja, op het werk en thuis ook. Met zusters ook wel eens. Meestal over het naar de kerk gaan. De protestanten doen dan ook wel eens mee. Die zeggen, dat het onzin is. Zo begint de discussie meestal. Ook op straat.

JUDITH: Ik praat er heel weinig over.

DIANA: Over godsdienstige zaken praat ik eerlijk gezegd heel weinig. Toevallig deze keer wel. Regelmatig kwamen er nog evangelisten bij ons aan de deur thuis. Zij vinden mij niet. Een keer ben ik naar hun kerk geweest. Ik vond dat er zo veel herrie maken.

NORRIS: Je moet elke godsdienst respecteren.

IRENE: Soms praat ik er even over, met mijn chef bv. Maar ik laat het gauw over mijn kant gaan. Steeds krijg je er ruzie over. Hij is protestant, ik katholiek. Ik vind dat mijn godsdienst de beste is.

AMIGOE: We kennen een gezegde: mehor bon biba cu mal casa (beter goed geleefd, dan slecht getrouwd). Wat denk je hiervan? Wat is dan het belang van het huwelijk?

Niet katholiek begraven

IRENE: Mensen, die niet getrouwd zijn, kunnen misschien heel wat beter leven, dan een man en een vrouw, die wel getrouwd zijn. Bv: de man in dit laatste echtpaar gaat maar uit en doet zijn dingen, minder goede dingen. De man die niet getrouwd is doet dit bv. niet.

MARITZA: Waarom trouwen de meeste mensen? Er zijn er heel wat die alleen maar voor de kerk trouwen voor het gezicht van de andere mensen. Voor de katholieken is het een doodzonde samen te leven zonder getrouwd te zijn. Je wordt dan niet op een katholiek kerkhof begraven. Dan mag je de sacramenten niet ontvangen.

Dan zeg je: dan is het toch maar beter dat ik ook voor de kerk trouw, want anders begraven ze me op Colebra berde. Mijn kinderen krijgen er anders misschien last mee op school, als over hun ouders wordt verteld, dat zij niet getrouwd zijn. Die kinderen worden misschien in de klas achtergesteld. Dat was tenminste het geval toen ik nog op school zat. Ik weet niet, hoe het nu is.

EDITHA: Ik vind, dat men voor de kerk moet trouwen om het vanaf het begin zo goed mogelijk te doen. Als je niet voor de kerk trouwt, zou je meteen verkeerd beginnen.

JUDITH: Als ik ga trouwen, dan wil ik in de kerk trouwen. Dat is veel beter. Je bent toch katholiek. Ik wil dan volgens mijn geloof trouwen.

DIANA: Op Curacao zijn er veel mensen, die zeggen: ik ga voor de kerk trouwen, maar eigenlijk weten zij niet eens waarom. En misschien komen zij practisch nooit in de kerk.

JEANETTE: En dan heb je soms, dat men in een bepaalde situatie is dat men moet trouwen. Dan gaan ze ook voor de kerk trouwen. Maar later blijkt dat het niet goed gaat, waarna scheiding volgt. Dat kan dan niet. Ze hadden dan beter kunnen samenleven. Dan waren zij vrij geweest.

IRENE: Als ik in de kerk trouw, dan doe ik dat, omdat het een belangrijke stap is, welke ik dan zet.

MARITZA: Het is de enige keer dat je in je leven hoopt te trouwen. Je belooft eeuwige trouw tegenover God. Daarom doe ik het in de kerk en moet het feestelijk zijn. Mocht het verkeerd gaan nadat we getrouwd zijn en we gaan uit elkaar, dan zou ik weer in de kerk willen trouwen. Maar dat mag niet. Dat vind ik fout.

Echtscheiding

Er moet een mogelijkheid voor echtscheiding bestaan.

EDITHA: Ik ben ook voor echtscheiding als het helemaal verkeerd is gegaan. Als er dus niets meer aan te doen. Dan is het beter dan slecht te blijven leven.

IRENE: Ik ben er ook voor. Als het helemaal fout is gegaan dan begrijp ik niet, waarom we toch bij elkaar moeten blijven, omdat ik katholiek ben.

JEANETTE: Nee, ik ben er niet zo voor. Want dan gaat men veel sneller trouwen. Je kan toch scheiden, niet? Wat geeft het dan? Dan ga ik weer naar een andere toe, als het me niet bevalt.

DIANA: Als ik trouw, doe ik dat met het idee om tot aan mijn dood mijn man, laten we zeggen Piet, trouw te blijven. Ik houd van Piet, ik ben gek op hem. Dan trouw ik met Piet in de kerk. Na vijf jaar ken ik Piet van binnen en van buiten. Toch zijn er dingen ,die ik niet van hem mag. Maar in Jan is er iets in, welke ik bij Piet mis. Ik word gek op Jan; ik houdt erg veel van hem. Ik wil niet meer met Piet leven. Ik maak dan ruzie met hem en zoek een reden om te gaan scheiden, om zo met Jan te kunnen trouwen.

Van die kant bezien, kan het beter maar zo blijven als het nu is.

NORRIS: Ik ben er voor dat je ook voor de kerk kunt scheiden. Wie lijdt er uiteindelijk onder als het niet goed gaat? Dan moet jij dat alles verdragen. Nee, dat niet.

Kinderen slachtoffer

JEANETTE: Jo kinderen ook. Die hebben er de hele dag last van. Die krijgen nooit enig respect voor hun ouders, want die hebben de hele dag ruzie met elkaar. Ze blijven wel bij elkaar omdat ze katholiek getrouwd zijn. Maar ze leven als kat en muis. Als de kinderen groter worden en op de een of andere dag krijgen ze iets met een jongen of meisje dan trouwen ze. Maar ze herinneren zich wat ze thuis hebben meegemaakt. Daar hebben ze een slecht voorbeeld gekregen. Die kinderen lijden er het meest onder.

JUDITH: Ik vind, dat het het beste is als je maar één keer voor de kerk kan trouwen. Ik ben tegen scheiding.

AMIGOE: Op Curacao gaan de mannen niet graag naar de kerk toe.

Weinig Antilliaanse priesters, gevolg menselijk opzicht

zien, wat het leven is, wat de problemen zijn. Als je het zelf niet hebt meegemaakt, dan kan je toch niemand goede raad geven. Misschien geef je dan een raad, welke jezelf van pas komt, omdat je je dan voorstelt, wat je zou doen als je in een dergelijke situatie was. Daarom vind ik het beter als zij net als wij kunnen leven.

MARITZA: Waarom doen de pastoors over het huwelijk niet als of het een crimen is?

Zij prijzen het huwelijk wel aan, maar toch doen ze het zelf niet. Dat vind ik nonsens. Als je niet in de kerk trouwt, dan mag je niet katholiek begraven worden. Ik bedoel, dat zij zonder hun manier van leven de gedachte wekken alsof deze beter is dan die van ons.

DIANA: Als zij trouwen, dan zullen sommigen hun werk minder goed doen. Eigenlijk is hun doel toch .. te werken om de mensen te winnen, om die op de weg naar God te leiden. Als zij getrouwd zijn, dan is het logisch, dat zij hiervoor niet zoveel tijd meer hebben.

MARITZA: Stel je voor: als ik getrouwd ben, denk je dan dat mijn man als hij gewerkt heeft geen tijd meer zal hebben voor de kinderen? Het gaat om een bepaalde tijd. Ook voor zijn gezin.

DIANA: Ik bedoel dit: toen zij priester werden treden zij in met de gedachte al hun tijd te geven aan de mensen, altijd te zullen werken voor hun parochie. Maar als zij een gezin hebben, dan hebben zij niet zoveel tijd meer voor hun parochie.

MARITZA: De dominee is ook getrouwd en werkt voor de kerk. Die heeft toch ook tijd voor zijn vrouw en kinderen? Alleen bij de katholieken mag de priester niet trouwen. Dat vind ik fout.

JEANETTE: Kijk, een getrouwde man komt na zijn werk thuis. Hij zit misschien een uur thuis en doet dan iets aan zijn hobby. Zo kan het ook met de priester. Hij doet zijn werk. Als hij denkt, dat hij elke avond iets voor de kerk moet doen, dan doet hij het. Dat is zijn hobby.

JUDITH: Ik vind niet, dat zij

Antilliaanse katholieken over hun kerk

Zij willen helemaal niets te maken hebben met de kerk. Vind je dit normaal? Wat zou er gedaan moeten worden om dit te veranderen?

DIANA: Zo groeien de mannen op. Zo is het systeem op Curacao. Toch is het beter dat er verandering in komt. De ouders van tegenwoordig kunnen het veranderen. De moeders laten hun zonen doen waar ze zin in hebben. Ze hameren het bijna in hun hoofd om alles te doen, wat ze willen. Maar de meisjes worden veel te veel aan huis gebonden. En de jongens kunnen gaan kuieren.

JEANETTE: Nee, ze moeten het zelfs.

DIANA: De vaders bekommeren er zich niet veel om of hun zonen naar de kerk gaan. Ze doen het zelf ook niet. Zolang de jongens maar geld thuis afgeven is het wel in orde. De moeder moet geld hebben voor de opvoeding. Dat is fout. Zij moeten beiden, vader en moeder samen, hun kinderen opvoeden. Als vader niet naar de kerk gaat, waarom zouden de kinderen dan wel gaan? Als je het goed bekijkt liggen de zaken zo.

Voor huwelijk

JEANETTE: Als je er verandering in wilt brengen, dan moet dat gebeuren vóór je trouwt. Anders is het moeilijk. Degene die met de man gaat trouwen, die kan het proberen. De mannen denken dat ze alles te zeggen hebben in huis. Verder hebben ze er niets mee te maken. Daar moet moeder maar voor zorgen. Ik vind, dat ze alles samen moeten doen, ook bv. bij het naar de kerk gaan.

Als vader er zich niet mee bemoeit, dan gaan ze ook niet. Wel maken zij zich druk over het naar de school gaan. Gaat het kind bv. niet naar school, dan zou hij van school moeten. Maar zo is het niet met de kerk. Als een vader kwaad is over het feit, dat zijn kind niet naar school gaat, dan zegt hij: ik betaal niet voor niets. Maar als datzelfde kind het hele jaar niet naar de kerk gaat, dan maakt hij zich niet kwaad. Moeder maakt er wel ruzie over met het kind.

IRENE: De meeste vaders gaan niet naar de kerk, sommigen wel. Zo krijgen de kinderen geen voorbeeld. Als een meisje nu kennis krijgt met een jongen, dan moet ze hem duidelijk maken, dat hij ook naar de kerk moet gaan. Je legt hem uit, waarvoor dat goed is.

MARITZA: De vaders zijn toen ze nog kind waren, zo opgegroeid. Zij denken dat naar de kerk gaan werk voor vrouwen is. Zo krijg je het, dat als er jongens en meisjes in huis zijn de meisjes netjes naar de kerk moeten. De jongens moeten ook. Maar als zij een beetje ouder zijn en ze zien, dat vader niet gaat, en zij gaan zaterdagavonds naar een feestje met hun meisje of naar de film en ze komen laat thuis ,dan zijn zij zondagmorgen te lui om op te staan. Voor het meisje staat met plezier op. Je hoeft nergens heen en je kleed je zo mooi mogelijk aan.

Fout ouders

Die dingen komen eigenlijk allemaal door de vader. Ze moeten er vanaf de school mee beginnen. Het is de fout van de ouders, dat zij niet gaan. Ze ik eigenlijk mee dus. Zeg hen dat niet alleen de meisjes dit moeten. Ze moeten van hun kerk gaan houden, ook als ze ouder zijn geworden. Voed de kindeen op als goede christenen.

EDITHA: Als de kinderen naar school gaan eisen de ouders van hen, dat zij naar de kerk gaan. Als ze groter zijn, de jongens dus, gaan ze niet meer als ze geen zin hebben. Dat vind ik een grote fout. Waar de jongens zin in hebben, dat doen ze. Voordat de man trouwt moet hij echt contact hebben met zijn meisje. Als dat er niet is, dan krijg je later ruzie.

JEANETTE: Je kan wat het naar de kerk gaan betreft, niet alle schuld op de mannen schuiven. Als een meisje met een jongen gaat, dan moet zij dit duidelijk maken.

NORRIS: De mannen hebben ook het idee van: ik heb de hele week hard gewerkt. Dan moet ik zondag rusten. Daar ben ik het niet mee eens. Ook de vrouw heeft gewerkt, hard gewerkt zelfs.

JEANETTE: Als je het zo bekijkt komt er niemand meer naar de kerk. De vrouwen werken net zo hard.

AMIGOE: In de laatste jaren hoor je dikwijls op Curacao dat mensen adventist worden. Kan je daar de reden voor geven? Wat zou de katholieke kerk moeten doen om dit te voorkomen?

NORRIS: Misschien vinden zij de katholieke kerk veel te streng. De andere godsdiensten zijn misschien vrijer. Dat vinden zij dan tenminste. Vader is hier helemaal eens zijn godsdienst houdt van ook de mensen te bedriegen.

AMIGOE: Verduidelijk dit eens.

NORRIS: blijft stil.

JEANETTE: Bijvoorbeeld: als ik vandaag te horen krijg dat ik om acht uur op school moet zijn en ik ben op tijd en later wordt die tijd veranderd, dan ben ik het veranderen. Dan ga ik geloven, dat men liegt. Ik bedoel dit: de katholieke kerk verandert, verandert, verandert steeds meer. Op de duur ga je dan geloven dat de kerk altijd gelogen heeft. Ook de wetten worden veranderd.

Niet voldaan

IRENE: Daar ben ik het niet mee eens. Tot heden toe wordt de kerk door die veranderingen eigenlijk een beetje moderner. Ik zie er geen enkele slechte verandering bij, zodat je van geloof moet veranderen. Als je het wel doet, dan wil dat zeggen, dat de kerk niets voor je betekent.

EDITHA: Ik denk, dat die mensen zich niet voldaan voelen in de katholieke kerk. Ze denken, dat zij God misschien beter kunnen volgen als zij Adventist worden. Beter op hun manier dus. Misschien brengen zij als Adventist wel offers, die ze als katholiek nooit gebracht zouden hebben.

AMIGOE: Waarom zouden zij zich niet voldaan voelen?

EDITHA: Misschien zijn zij het met sommige dingen niet eens en zoeken zij een godsdienst waarin zij zich meer thuis voelen.

Gemengd huwelijk

MARITZA: Er zijn twee redenen. Op de eerste plaats geloof ik, dat de katholieke wetten veel te zwaar zijn. Van de Adventisten weet ik niet veel. Als gevolg van die zware wetten zijn er velen die protestant worden. — Ik weet dit uit mijn eigen familie. Mijn neef trouwde met een protestant. Hij wilde in de katholieke kerk in de protestantse kerk trouwen. De pater weigerde dit. Dus is hij getrouwd in de protestantse kerk.

Ja, nu hebben ze die wet veranderd, maar er zijn zoveel mensen er protestant van worden. Het is echter te laat. Ze moeten alle wetten op dit gebied veranderen. Als ik naar de protestantse school ga, mag mijn moeder niet van die katholieke kerk, en ook niet bidden, begraven. Als iemand bij ons thuis dood gaat, kan hij niet vanuit de kerk begraven worden. Dat vind ik allemaal wetten, die helemaal niet nodig zijn. Deardoor gaat de katholieke kerk achteruit.

Er zijn een heleboel wetten, waarmee we het niet eens zijn. Ik zat eerst op school bij de zusters. Daar moest ik vanaf, omdat ik niet goed leerde. Toen ben ik naar de protestantse school gegaan, waar ik rustig kon leren. Nooit heb ik een klacht gehad, dat ik niet goed leerde. De zusters hielden je er onder, hielden je er onder.

Zelfde als katholiek

Waarom moeten ze die wetten zo zwaar maken? Die wetten hebben niets met het geloof te maken. De Adventisten hebben bij je aan huis, die praten met de mensen en dan worden ze Adventist. Ik ken iemand Adventist wordt, daar kan ik het niet mee eens zijn. Volgens mij hebben die zulke vreemde wetten. Heel wat.

Alle mensen een protestant is hetzelfde als een katholiek. Het enige verschil is, dat zij geen heiligen hebben. Ook het Onze Vader is wat anders.

AMIGOE: Er moet wel wat veranderd worden?

EDITHA: Ja, die kwestie bv. met het kerkhof. Dat je niet katholiek begraven kan worden. Er zijn nog meer problemen: dat een kind van een ongehuwde moeder geen pater kan krijgen. Zo'n kind kan het juist nodig hebben. Het heeft immers geen vader, dus dan moet het zeker een pater hebben. Het moet menselijke leiding hebben.

Geboorteregeling op man afgewend

VANCOUVER — Een Canadese dokteres, dr Norma Ellen Verwey, heeft voorgesteld alle jonge mannen op 16-jarige leeftijd tijdelijk te steriliseren. Dat zou gratis en verplicht moeten worden gedaan. De behandeling, vasectomie genaamd, duurt slechts 15 minuten en kan later weer ongedaan worden gemaakt, wanneer hij zover gekomen is dat hij „de sovaderschap" op zich kan nemen. Dr ciale verantwoordelijkheden van het Verwey gaf toe dat de mannen op haar voorstel wel met „hevige verontwaardiging" zullen reageren, maar zij is ervan overtuigd dat vasectomie met veel minder neveneffecten gepaard gaat dat contraceptie bij de vrouw. „Het wordt tijd dat voor geboortecontrole op zich nemen de mannen hun verantwoordelijkheid men", zei ze.

Steun uit Hollywood voor Bobby Kennedy

HOLLYWOOD — Het besluit van senator Robert Kennedy zich beschikbaar te stellen voor de kandidatuur voor het presidentschap heeft een golf van sympathie in Hollywood teweeg gebracht. Talrijke personen uit de filmstad hebben te kennen gegeven dat zij zich zullen scharen achter de beweging „burgers voor Kennedy", die in Los Angeles is opgericht. Onder hen bevinden zich Joan Simmons, Barbara Streisand, Nathalie Wood, Shirley MacLaine, Lauren Bacall, Julie Adams, Angie Dickinson, Janet Leigh, Connie Stevens, Marlon Brando, Tony Curtis, iJmmy Durante, James Garner, Sammy Davis jr. Eddie Fisher, Trini Lopez, Mahalia Jackson, Gene Kelly, Otto Preminger en John Frankenheimer.

Schermutselingen in Guatemala

GUATEMALASTAD. — Bij een schermutseling met militairen in het dal van Tasharte in de provincie Zacapa in Guatemala zijn zes personen gedood en verschillende gewond. De militairen maakten een hoeveelheid karabijnen, submachinegeweren en handgranaten buit.

CINE-RIO

Vrijdag 17 om 8.00 n.m.
Het gewaagde liefdesleven van een Parisienne die in de Engelse society-wereld verzeild raakt.
PANAVISION - KLEUREN
Sophia Loren - Paul Newman
David Niven in:
"LADY-L"
Engels met Spaanse tekst.
ƒ 0.75 - Boven 18 jaar.

Zaterdag 18 om 8.00 n.m.
zondag 19 om 9.00 n.m.
Shirley Mac. Laine
Michael Caine - Herbert Lom
"GAMBIT"
In TECHNICOLOR.

PLAATS EENS EEN ZOEKERTJE

„DRIVE-IN"

Heden vrijdag 17, zaterdag 18 om 7.00 & 9.00 n.m.
zondag 19 mei om 9.00 n.m. „PREMIERE".
WARNER BROTHERS presenteert een superprodaktie, verfilmd in TECHNICOLOR.
HET LANG VERWACHTE WERELDSUCCES!!
Een meisje... een jongen, en een tedere verschrikkelijke huwelijksnacht. GOEDE ONTSPANNING, voor volwassenen.

een hartverwarmende film over een intiem onderwerp
de huwelijksnacht
(THE FAMILY WAY)
HAYLEY MILLS · JOHN MILLS · HYWEL BENNETT · MARJORIE RHODES PAUL ("Beatle") McCARTNEY

"THE FAMILY WAY"
In het Engels met Spaanse tekst.
ƒ 2.00 Boven 18 jaar.

Vrijdag 17, zaterdag 18 mei om 12.00 n.m.
„NACHTVOORSTELLING"
PREMIERE. Catherine Deneuve, in de nieuwe film in KLEUREN.

DAGVLINDER
BELLE DE JOUR
de nieuwe film van Luis Bunuel
bekroond met de "Gouden Leeuw van San Marco" in Venetië
CATHERINE DENEUVE
JEAN SOREL
MICHEL PICCOLI
PIERRE CLEMENTI
EASTMANCOLOR

In het Frans met Hollandse tekst.
De SEX FILM, waarover de gehele wereld niet uitgesproken raakt. Een vreemd verlangen dwong haar, haar lichamelijke bevrediging elders te zoeken. Een SEX FILM, in KLEUREN.
ƒ 2.00 Strikt boven 18 jaar.

Zondag 19 mei om 7.00 n.m.
De film die U en Uw kinderen zeker weer moet zien. Wrekers van het grootste onrecht. De helden van de T.V. thans op het witte doek.
Adam West - Burt Ward in:
"BATMAN"
In KLEUREN. In het Engels met Spaanse tekst.
ƒ 2.00 Kinderen halve prijs.

TELEFOONDIENST
EILANDGEBIED CURACAO
WAARSCHUWING

Het Hoofd van de Telefoondienst verwittigt hierbij de geabonneerden dat de rekening voor vaste vergoeding over de maand APRIL 1968 en gesprekskosten over de periode van 20 februari 1968 tot en met 20 maart 1968 uiterlijk op 24 MEI 1968 moet zijn voldaan.

Het Hoofd voornoemd,
A. R. Koek.

WEST-END (Airconditioned)

Vrijdag - zaterdag 7 & 9 p.m. - zondag 10.30 a.m. & 8.30 p.m.
De SEXFILM die veel succes had in Midnight.
„CAUGHT IN THE ACT"
Brigitte Evans - Steve Hollister - April Maye
Hebt U „Zeventien" gezien, dan moet U deze niet missen.
Zwart/Wit en Kleuren.
ƒ 2.00 - ƒ 1.25 Strikt boven 18 jaar.

WEST-END (Airconditioned)

ZATERDAG 18 MEI: MIDNIGHTSHOW
Een superspannende spionage thriller
"MATCHLESS"
TECHNICOLOR THEATRE Released thru UNITED ARTISTS
Patrick O'Neal - Ira Furstenberg - Henry Silva
Een charmante vrouw, zij was mooi... maar dodelijk, want in iedere liefkozing van haar kon de dood schuilen.
ƒ 2.00 - ƒ 1.25 Boven 18 jaar.

ZOEKERTJES

verschijnen dinsdags en vrijdags.
Tot 10 woorden ƒ 2.50, elk woord meer ƒ 0.20.
Alleen bij vooruitbetaling.

Te Koop Aangeboden

HOLLANDSE eethoek, dressoir, zithoek, tapijt, slaapkamer, 2 Cleopatra-bedden, carrier airco. Shakespearestraat 28-A. Aruba.

KANTOORMEUBILAIR in uitstekende staat — Fatum — Tel. 1845. Aruba.

WEGENS vertrek: bedden, kasten, bankstel, tafel, sportauto. Hornmuller, Madurostr. 41-A. Tel. 2650. Aruba.

FORD Cortina '63 i.z.g.s. Inlichtingen: El Grecoweg 11. Curaçao.

ZITKAMER, eetkamer, lampen, gasstel met tafeltje, toiletkastje. Pelikaanweg 4. Julianadorp. Telf. 9-4285. Curaçao.

RONDE tafel + 4 stoelen dressoir, kastje (formule meubelen), bankstel, zithoek, vloerkleden, lampen, T.V. tafel etc. Mgr. Kieckensweg 32, Curaçao.

I.Z.G.S. Chevrolet Bell Air hardtop radio, witte banden, enig meubilair. Kralendijkweg 11, tel. 43826. Curaçao.

OPEL Rekord Sportcoupé 1966 met radio, full equiped, plus verzekering, in uitstekende conditie. Tel. 35661. Granaatappelweg 134. Curaçao.

WEGENS tekort aan ruimte: kuikentjes leghorn G 200, 3 weken oud à ƒ 1.50. Marie Galanteweg 9. Curaçao.

SIMCA 1000 '63 pas gespoten, nieuwe accu, i.z.g.s., tel. 35807 tussen 6—8 uur n.m. Curaçao.

AUTOMATISCHE naaimachine „Necchi" z.g.a.n. Havenstraat 6 (Otrabanda). Curaçao.

EKO- en Egmond elektrische strijkguitaren; tevens Egmond bassguitaar, tel. 24204. Curaçao.

EETKAMERSET - zitkamerset - vloerkleed - ijskast - kasten - boeken - stofzuiger - Airco nieuw. Nassaustraat 154. Aruba.

DRIEDEURSKAST - tweedeurskast - bezemkast - eenpersoons bedden - wiegje. Beatrixstraat 33. Aruba.

EEN mahoniehouten studeerkamerstel, bestaande uit een boekenkast, een lessenaar, een stoel en een tafeltje. Te bevragen maandag, woensdag en vrijdag tussen 4 en 5 uur. Penstraat 39. Curaçao.

BOEKEN — enkele uitzonderlijke — Kentuckyweg 10. Dagelijks van 10—6. Curaçao.

TAUNUS 12M. 1963. Slaapkamerameublement. 1 persoonsbed, lampen, slaapbankstel, keukengerei. Fatimaweg 5. Curaçao.

WEGENS vertrek: slaapkamerameublement. Telf. 43929. Seroe Fortuna 30. Curaçao.

AUTO Valiant '64, automatische versnelling i.z.g.s. Pickup Dodge '56, tel. 49162. Curaçao.

FIAT 850 Coupé ƒ 2.500,—. Patiastraat 56. Tel. 3306. Aruba.

JONGE Boxers. Boebiweg 4. Telf. 49259. Curaçao.

GEBRUIKTE Airco's. Fatum. Tel. 1263. Aruba.

55 ft. TELEFOONPAAL voor Antenne Ohmstraat 10. Tel. 7239. Aruba.

WEGENS vertrek Opel Kapitän, 1959 in zeer goede staat ƒ 1250,— (cash) te bezichtigen tussen 5 en 7 uur 's avonds. Heinichen, Julianadorp. St Michielweg 16. Curaçao.

KLEIN Am. Kwartelbroedmachientje, krielkippen. J. Pronk. Jongbloedweg 22. Telf. 49762. Curaçao.

WEGENS vertrek: Opel Kadett 1966. Bromfiets (NSU) 1966. Harpoen. 2 paar zwemvliezen (maat 32, 42), 3 duikbrillen. Transformator (in 127 uit 220 volt). Hobbemastraat 33. Emmastad. Telf. 9-8229. Curaçao.

TELEFUNKEN bandrecorder 4 sporen, 2 snelheden ƒ 125. Sekonuc filmprojector; alle moderne snufjes ƒ 75, tel. 9-4286. Curaçao.

CA. 10 Juli Daf, en Hillman Minx, keuringsrapport ter inzage; manillastoel, salontafel, schemerlampen, Babybed, Airco. Herst 5. Santa Rosa. Tel. 38209. Curaçao.

GOED onderhouden Kiddycoop. F. D. Rooseveltweg 206, tel. 43580. Curaçao.

DUITSE Herdershondjes met stamboom. Reutjes 99, Teefjes 89 + 7 delig stereo-apparatuur. Oranjestraat 220. Curaçao.

INBOEDEL z.g.a.n. Mexicoweg 52, Sta Maria, tel. 44099. Curaçao.

10 ft. „FRIGIDAIRE", opvouwb. bed, dressoir, toilettafel, kapperstoel, boekenkastjes, tafels. Tel. 2065, Celsiusstr. 2. Aruba.

DOOR omstandigheden nieuwe wasmachine niet gebruikt 14 dagen oud. Savaneta 540. Aruba.

BERGMEUBEL, eethoek, radiopick-up, wandelwagen, babyartikelen, infraphillamp enz. Romano, Julianalaan 4, Emmastad, Curaçao.

WEGENS vertrek 1968 Fiat 1100. Tel. 2512. Aruba.

DKW-Junior-1963. Telefoon 23832 tussen 8.30 — 11.00 en 14.00 — 16.30. Curaçao.

Te Huur Aangeboden

GEMEUBILEERD woonhuis in Oranjestad. Half Juni t/m december. Boliviastraat 6. Aruba.

MODERNE kamers met eigen bad en aparte ingang. Grenadiersweg 9, tel. 43373. Curaçao.

WINKELPAND Klipstraat centrum Oranjestad, direct te betrekken. Inlichtingen tel. 1177 of 1222. Aruba.

3 GEM. 1 persoonskamers met airco en pension. Begin juli 1 gew. kamer. Tel. 13017. Curaçao.

GEMEUBILEERD woonhuis Santa Cruz 94 1 juli tot jan. '69. Tel. 1562. Aruba.

WOONHUIS met 3 slaapkamers. Te Indianenweg 8. Tel. 2430-2923. Aruba.

GEMEUBILEERD woonhuis te O'stad van 24 juli tot 30 aug. Tel. 3348. Aruba.

GEMEUBILEERD huis van juli t/m november. Telefoon 36966. Curaçao.

HUIS met 3 slaapkamers. Te bevragen: Mgr Kieckensweg 3., tel. 23332 of tel. 11517. Curaçao.

GROTE gemeubileerde zit-slaapkamer met bad + gebruik van keuken. Tel. 9-4638. Julianadorp. Curaçao.

MAAND aug., gemeubileerd huis voor 2 à 3 pers. Architectenweg 26. Inl. tussen 5—8 uur. Curaçao.

WOONHUIS te Oranjestad van 24 juli tot 30 Aug. Tel. 3348. Aruba.

Te huur gevraagd

VOOR augustus week-end huis aan het Spaanse water. Tenminste 6 slaapplaatsen. Gorsiraweg 28. Tel. 12455. Curaçao.

ONDERWIJZERSGEZIN zoekt 3 slaapkamerwoning in rustige omgeving. Aanbiedingen 11407 of 53481 (scholen) 13523 (woning). L. Cameron Oranjestraat 220. Curaçao.

HUIS of kamer volledig vrij, kookgelegenheid. Tel. 24168. Curaçao.

„CINELANDIA"

Heden vrijdag 17, zaterdag 18 om 7.00 & 9.00 n.m.
zondag 19 mei om 9.00 n.m.
PREMIERE, van een nieuwe Frankenstein film angstaanjagend van begin tot het einde. Een film uitsluitend voor mensen met stalen zenuwen. In DELUXE-COLOR.

THE ULTIMATE IN EVIL
FRANKENSTEIN CREATED WOMAN
COLOR BY DELUXE
STARRING PETER CUSHING SUSAN DENBERG ALSO STARRING THORLEY WALTERS · ORIGINAL SCREENPLAY BY JOHN ELDER · PRODUCED BY ANTHONY NELSON KEYS · DIRECTED BY TERENCE
A SEVEN ARTS-HAMMER PRODUCTION RELEASED BY 20th CENTURY-FOX

In het Engels met Spaanse tekst.
ƒ 2.00 - ƒ 1.25 Boven

Zondag 19 om 7.00 n.m.
PREMIERE, van een film, geheel in het Spaans, pittige liederen en romantiek, in KLEUREN.
Pili y Mili - Joaquin Cordero - Fernando Lujan - Sar
"UN NOVIO PARA DOS HERMANAS"
Geheel in het Spaans.
ƒ 1.50 - ƒ 0.90 Kinderen half

„ROXY"

Heden vrijdag 17, zaterdag 18 om 7.00 & 9.00 n.m.
zondag 19 mei om 10.30 v.m. & 8.30 n.m.
PREMIERE, 20th. CENTURY FOX brengt U het fas relaas over de strijd van drie uiterst begaafde vrouwen plaats aan de top van de show-business.
In PANAVISION - KLEUREN.

Valley of the Dolls
20th CENTURY-FOX Presents
A MARK ROBSON DAVID WEISBART PRODUCTION BARBARA PARKINS PATTY DUKE PAUL BURKE
SHARON TATE · TONY SCOTTI · LEE GRANT JOEY BISHOP · GEORGE JESSEL
SUSAN HAYWARD as Helen Lawson
Produced by DAVID WEISBART · Directed by MARK ROBSON · Screenplay by HELEN DEUTSCH and DOROTHY KINGSLEY · Songs by DORY
Based on a Book by JACQUELINE SUSANN · DIONNE WARWICK PANAVISION COLOR by DeLUXE
ORIGINAL SOUND TRACK ALBUM ON 20th CENTURY-FOX RECORDS

„DE VAL NAAR DE TOP"
In het Engels met Spaanse tekst.
ƒ 2.00 - ƒ 1.25 Boven 18

Zondag 19 om 4.00 n.m.
Een diepontroerend verhaal in TECHNICOLOR.
Patrick Mc. Goohan
Susan Hampshire in:
"THE THREE LIVES OF TOMASINA"
Engels met Spaanse tekst.
ƒ 1.75 - 1.10
Kinderen halve prijs.

Zondag 19 om 6.30
De vrolijkste film
54 j. v. Chr.
In EASTMAN-KLEUREN
Sidney James - Jo
Kenneth Williams
"CARRY ON CL
Engels met Spaanse
Een Peter Rogers
ƒ 1.75 - 1.10
Kinderen halve prijs.

ECHTPAAR zonder kinderen zoekt huis met gedeeltelijke overname van inboedel per 1 aug. of 1 sept. Tel. 49623 na 4 uur. Curaçao.

GEVRAAGD voor direkt: een gemeubileerde woning. Aanbieding gedurende kantooruren tel. 36471. Curaçao.

BOHAMA zoekt voor employé ongemeubileerd woonhuis voorzien van ijskast airco's e.d.. Tel. 1307 of 3059. Aruba.

MARINE off. gezin z. kinderen zoekt gem. woning van eind Aug. t/m Dec. Telf. 47160 na 13.00 u. 49528. Curaçao.

Personeel

GEVRAAGD 2 serveersters. Hoge salaris verzekerd. Verdere inlichtingen Grutasur Zoutmanstraat 3. Tel. 3598. Aruba.

Diversen

HET pasgebouwd Hollands Stoffenhuisje verwacht U met nieuwste stoffen, modernste dessins en traditionele laagste prijzen. Tevens verkoop en demonstratie N machines. Telefoon 49061.

Country-Inn SAUNA. vingen voor nieuwe cu toestellen gymnastiek 3 gymnastiek ƒ 10,— Gymnastiek + Sauna ƒ 36600, toestel 198. Curaçao.

MEYBOOM'S naaimachine ce, kan U de nieuwe voorraad leveren, tel. 239

KOMKOMMERS ƒ kg, deze week-end bij Zuikertuin. Curaçao.

BEZOEK Hatogrotten. zon/weekdagen 9—12 en çao.

JPF NIEUWS. Bruine rijst. Chinese kip. Zond Curaçao.

BEZOEK Landhuis San Keck. Dagelijks open 17 uur. Weekends tot 's uur. Sfeer uit vroeger Dansen op orgel en com Ideaal voor parties. Tel. raçao.

GROTE AUTOMOBIEL ZAAK
zoekt voor onmiddellijke indiensttreding
PARTS MANAGER.
Brieven vermeldende verlangd salaris, genoten ervaring en foto te richten aan Bureau van dit blad onder letter Curacao.
Geheimhouding gegarandeerd!